

DIARIO

UN BANDERA... UN ESCUDO... UN HIMNO... UN DIARIO

☎ 582-6747

📍 Engelandstraat 29

@ noticia@diario.aw

www.diario.aw

2,00 FLORIN

**Den 2026
atrobe
lo tin
ganashi**

Skipp y Winnie Speed tin 42 aña bishitando Aruba



ORANJESTAD (AAN): E pareha aki di Hudson, New York na Merca, a cuminsa bin Aruba na aña 1984 y tabata solamente un biaha pa aña. Despues di algun aña a bira 2 biaha y awor ta bin 3 biaha Aruba. Total nan a bin nos isla mas cu 100 biaha Aruba.

Nan ta encanta cu nos hendenan y durante di añanan a trece casi tur nan famia y amigonan Aruba. Skipp tin su garashi ya pa 62 aña y ainda ta traha tur dia.

Winnie tabata docente di scol pa 35 aña y awor ta traha boluntario den comunidad. Siete aña

pasa nan a wordo condecora Embahador di Bon Boluntad di Aruba, debi cu nan bin 35 aña consecutivo.

E vakantie aki nan a keda 6 siman den mesun hotel all inclusive di semper y mesun camber pa 29 aña caba. Durante di añanan nan a conoce masha hopi trahadornan local den area di turismo y mira nos isla desaroja.

Nan ta agradecido cu Aruba a haci nan parti di nos hendenan y sigur nos tambe ta contento cu Skipp y Winnie speed a scohe Aruba pa e ultimo 42 añanan.

Airbus di American Airlines a sufri un 'Tail strike' ora di lanta vuelo

■ Reclamo di ceramento di camindanan

• Avion a keda bula mas di 2 ora prome di regresa Aruba

• Raro cu Polisnan a considera e caso aki como 'Groot Alarm'

'Mi rason' pa corda riba proposito como Arubiano



ORANJESTAD (AAN) Aruba Tourism Authority a bin ta preparando pa contribui na e celebracionnan di e temporada aki, esta 50 aña di Himno y Bandera y 40 aña di Status Aparte y eigenlijk ATA ta e patrocinador principal di henter e calendario di eventonan aki.

ATA lanza un proyecto yama "Mi rason". "Pa recorda tur hende di nos proposito como Arubiano, con importante ta pa un nacion pa bo tin bo proposito presente, pa colectivamente tur hende sa di unda nos ta bin, unda nos



ta awe, pero unda nos kier bay tambe y cargue cu orguyo. Nos ta refleha hopi awe y pa medio di e produccionnan cu nos ta lanza, mi ta yame produccion pasobra ta un pelicula corto pero tambe un cancion cu nos ta lanza cu su mesun video clip, p'asina, no solamente e pelicula pone e orguyonan biba, pero tambe pa medio di e cancion y e video clip por toca hopi hende tambe", Ronella Croes, CEO di ATA a menciona.

Mas detaye na pagina 2.

Pasaheronan no mester kita sapato mas na Aeropuerto

ORANJESTAD (AAN): Despues cu hopi pais regional ya caba a adapta esaki di como dos aña pasa, awor e momento a yega cu Aruba tambe ta elimina e kitamento di sapato ora di pasa door di Security Screening na Aeropuerto.

Entrante awe Diabierna 13 di Maart 2026, pasaheronan no mester haci esaki mas, pues e ta haci bo viahe aun mas confortabel y lo keda mantene e standardnan mas halto di seguridad.



Ronella Croes, director a declara:

ATA contribuyendo cu celebracion di Dia Nacional a lanza 'Mi rason'

•Pa recorda tur hende nos proposito como Arubiano



ORANJESTAD (AAN)-- Señora Ronella Croes, Director di Aruba Tourism Authority, a declara den entrevista cu DIARIO cu ATA a bin ta preparando pa contribui na e celebracionnan di e temporada aki, esta 50 aña di Himno y Bandera y 40 aña di Status Aparte y eigenlijk ATA ta e patrocinador principal di henter e calendario di eventonan aki.

“E ta un honor di por contribui, mi por bisa na e calendario completo di diferente evento cu tin e luna aki. ATA, mi ta kere, ta e patrocinador principal di tur esakinan, colaborando cu gobierno di Aruba y otro instancianan, pero tambe diferente otro proyecto cu nos a traha riba dje”, CEO di ATA Ronella Croes a declara.

El a duna di conoce cu aworaki ATA lanza un proyecto yama “Mi rason”. “Pa recorda tur hende di nos proposito como Arubiano, con importante ta pa un nacion pa bo tin bo proposito presente, pa colectivamente tur hende sa di unda nos ta bin, unda nos ta awe, pero unda nos

kier bay tambe y cargue cu orguyo. Nos ta refleha hopi awe y pa medio di e produccionnan cu nos ta lanza, mi ta yame produccion pasobra ta un pelicula corto pero tambe un cancion cu nos ta lanza cu su mesun video clip, p’asina, no solamente e pelicula pone e orguyonan biba, pero tambe pa medio di e cancion y e video clip por toca hopi hende tambe”, Ronella Croes, CEO di ATA a menciona.

El a agrega cu e ta tambe pa reflexion. Cu reflexion por duna bo mas e sentido di optimismo, celebracion, pa cu e forza por sigui bay dilanti, considerando di unda nos ta bin.

“Dus, e raiz cu ta forma nos direccion y ta duna nos e proposito ey. Esey ta loke nos a celebra, y lanza awe den colaboracion cu hopi artista local cu a participa den tur e proyectonan aki”, director di ATA, Ronella Croes a acentua.

El a subraya cu e proyecto aki ta dirigi na nos comunidad local. Manera ta conoci, el a bisa, ATA ta haci hopi na nivel local y esaki ta un refleho di e etapa den



cual turismo ta haya su mes den dje. “Nos ta sinti cu como ATA, sigur, ta hopi importante inverti den nos producto turistico, pero tambe den concientizacion, den optimismo, trece mensahenan di manera creativo asina aki, dilanti. P’asina nos por sigui conta cu e nacion cu ta kere cu si bo lora manga y traha pa bienestar di nos tur” CEO Di ATA a señala.



Super Do It Center Shaba super bon prepara:

Tentnan di cuminda y bar bon surti no por falta pa celebra Dia Himno y Bandera

ORANJESTAD (AAN)-- Lyonel Dirks, den conferencia di prensa cu a tuma lugar den Super Do It Center su localidad principal na Shaba, a elabora tocante e programa di actividad cultural-recreativo cu nan ta organizando, pa celebra Aruba su Dia Nacional, diaranzon otro siman, Dia 18 di Maart.

Dos fecha relevante ta bay wordo conmemora cu ta e di 50 aniversario di aruba su Himno y Bandera, y 40 aña di nos pais su Status Aparte, manera nos comunidad henter conoce.

Lyonel a agrega cu banda di tur e actividadnan cu el a menciona prome, ta bay tin tentnan di cuminda,



cual, logicamente, no por keda afo, y tin un bar bon surti di cu prijsnan special pa e dia aki, BBQ di Baby Back Grill y cuminda crioyo di Maga’s Kitchen. Lo tin treat pa e prome cien muchanan cu yega, di popcorn y cotton candy. Esaki ta bay ta completamente gratis.

“Comunidad ta wordo invita pa yega y pasa un rato agradabel durante mainta 10’or cu e actividad ta cuminsa parti pa den y di 12’or pa 6’or parti pafo” Lyonel Dirks a conclui.

Reclamo di ceramento di camindanan...

Airbus di American Airlines a sufri un 'Tail strike' ora di lanta vuelo na Aruba

- Avion a keda bula mas di 2 ora prome di regresa Aruba
- Raro cu Polisnan a consider a caso aki como 'Groot Alarm'



ORANJESTAD (AAN): Un situacion tiki fastioso a presenta su mes Diahuebs merdia na Aeropuerto di Aruba na momento cu un avion di American Airlines ta lantando. Algo cu rara vez ta keda registra, a socede net ora cu e avion aki tabata moviendo cu velocidad pa lanta vuelo.

E avion ta un Airbus A321-200 cu matricula N120EE, cu ta bulando como vuelo AA870 for di Aruba rumbo pa Philadelphia, na estado di Pennsylvania na Merca. Un vuelo cu lo a dura casi 5 ora.

Sinembargo ora cu e avion tabata lantando pa 1:54 pm for di Pista 11 di Aeropuerto di Aruba, e avion a "rotate" demasiado y e parti di e rabo di avion a dal y lastra riba pista pa varios seconde, prome cu e avion a subi.

Esaki ta wordo describi como un 'Tail strike', y tin su protocol pa sigui cu ne. Si e Pilotonan mes a sinti esaki, nan tin di ricibi confirmacion di e personal di cabina cu ta sinta mas patras di avion. Normalmente nan ta yama nan via intercom y pa nan duna confirmacion si nan a sinti "e frame di avion ta lastra" na tera ora di subi.

Tail strike y protocol:

Unavez cu haya confirmacion, aki tin di sigui protocol y tambe e 'Standard Operating Procedures' (SOP) di American Airlines den situacion asina. Esaki ta encera cu e vuelo no por sigui mas pa e destinacion, y tin di busca forma pa ateriza bek.

Pero prome cu esey, a informa Toren di Control di e 'Tail strike' aki, y na mesun momento informa cu nan lo kier regresa Aruba.

Semper ora bo avion a lastra na tera como 'Tail strike', e personal di cabina por bay halto pero no pasa 10.000 pia, pues tin di keda mantene un altura safe. E avion di American Airlines aki pesey a keda bula te na maximo 4.000 pia, y a pidi Control Aereo si nan por haya un espacio pa keda bula den circulo pa asina kima jetfuel pa asina por ateriza na forma safe.

Tambe nan no ta 'depresuriza' e avion, pa evita cu esaki lo por ocasiona scheur of buraco den e parti cu a lastra riba e pista. Pues ta evita di duna e estructura di avion stress of mas daño.

Esey ta debi cu e pilotonan no tin ningun idea kico e daño ocasiona na e rabo di avion ta.

Ademas di esaki, Toren di Control na Aruba mesora a saca su vehiculonan pa bay inspecciona henter e pista 11 di Aruba. Paso-bra si acaso tin obheto cu a kibra di e Airbus A321 aki ora di e 'Tail strike', tin di kita esaki pa evita cu otro avion ta dal den e obhetonan aki.

Esaki ta algo cu a ocasiona un paro riba lantamento y aterizahe di mas avion. E ora ta numeroso avion cu tabata yegando Aruba, incluyendo Delta Airlines, Copa Airlines, y otronan mester a cuminsa circula wardando e trabao di revision riba pista keda cla.



Na Aruba tambe, varios vuelo cu tabata cla pa lanta, a haya nan ta warda, pa como 40 minuut. Te despues di 2:40 pm, a nota cu avionnan por a lanta bek, y asina e restonan cu tabata circulando riba Lama Caribe pabao di Aruba, a haya chens uno-pa-uno pa baha na Aruba.

Mientras tanto, e vuelo AA870 a keda bula pa como 2:20 ora largo pabao di Aruba, ta 'kima' jetfuel pa asina haci e tankinan mas bashi, pa por haci un aterizahe mas safe.

Cu un avion mas liviano, ora di ateriza lo eherce aun menos stress riba cualkier estructura cu lo por a debilita ora di e 'Tail strike'. Pa tal motibo toch a percura pa Crash Trucks di Bombero tabata riba standby ora cu e avion a ateriza banda di 4:16 pm sin ningun problema.

E vuelo pa Philadelphia a

wordo cancela, y pasaheronan mester a haya acomodacion local.

Autoridadnan demasiado severo: E sorpresa di mas grandi e atardi aki, ta con Autoridad a actua comosifuera ta 'Groot Alarm'. A ricibi hopi keho di personanan cu ta haya cu Polisnan a actua demasiado severo den e caso aki, siendo cu un boletin di Aeropuerto mes a indica cu e ta djis un 'Standby Local'. A cera varios acceso di caminda pa Aeropuerto, y pone turistanan baha y cana bon pida leu pa yega Aeropuerto.

Un caminda e "texto di urgencia" entre Aeropuerto y Polis a wordo mal interpreta. Ningun rato a papia di 'Groot Alarm'.

Aeropuerto a bisa textualmente den un mensahe pa prensa: "Esaki no ta considera como un emergencia, y e aeropuerto ta keda

habri y operacional".

Pero pafo... Polisnan a cera tur caya, y pasaheronan mester a baha y cana basta leu pa yega Aeropuerto cu nan maleta den man. A mira Taxistanan baha pasaheronan for di banda di Citgo Wayaca, y aki e turistanan a cana bay zuid.

Siendo cu Aeropuerto a indica cu e NO ta un "Groot Alarm" y ta djis un Standby Local.

"Vuelo 870 di American Airlines actualmente ta bayendo bek na Aeropuerto Internacional Reina Beatrix despues di su despegue, como un precaucion."

"E aeropuerto a activa un Standby Local, cu ta nifica cu servicionan di emergencia ta den alerta como precaucion. Esaki no ta considera como un emergencia, y e aeropuerto ta keda habri y operacional."



Awo cu 2 florin mas, bo por gana e **MEGA PLUS**
***Afl. 460.000,-**
***Afl. 320.000,- + Afl. 140.000,-**
extra



HUNGA AWO



Benta ta sera 7:30 pm y sorteo ta hunga 7:45 pm

Minister Geoffrey Wever a reuni cu accionista di FreeZone Aruba NV

**2026 atrobe lo tin ganashi pa Freezone Aruba NV*

ORANJESTAD (AAN): Diahuebs, Minister Geofrey Wever, cu como Minister di Finansa, Asunto Economico y Sector Primario ta representa Land Aruba como unico accionista den FreeZone Aruba NV, tawata tin un reunion di accionista hunto cu e Director nobo di FreeZone Aruba NV, Sr. Walter Mosher, y e Supervisory Board di FreeZone Aruba NV pa presenta y acorda oficialmente e presupuesto pa 2026.

Durante e ultimo aña, FreeZone Aruba NV a pasa dor di un reorganizacion profundo. Entre otro: a prepara y entrega tur jaarrekening te cu 2024;

un reorganizacion structural cu un Supervisory Board nobo; un director nobo; y introduccion di un Begunstigd Beleid pa reposiciona FreeZone Aruba NV y atrae mas inversion y negoshi nobo pa FreeZone Aruba NV.

Desde februari 2026, FreeZone Aruba NV tambe tin un Director nobo: Sr. Walter Mosher, un young professional di Aruba cu despues di un carera internacional a tuma e decision pa regresa na su pais pa contribui na su desaroyo. Durante e reunion di awe, FreeZone Aruba NV a presenta su presupuesto pa 2026. Pa aña 2025, e



ganashi preliminar di FreeZone NV tawata AWG 482.000, cu ta un logro impresionante despues cu FreeZone Aruba NV pa hopi aña tawata haci perdida. Na aña 2024 Free-

eZone Aruba NV a haci su promer ganashi despues di hopi aña y pa 2025 ta muestra cu FreeZone Aruba NV lo haci un ganashi di AWG 482.000.

Pa 2026, e proyeccion ta ganashi ta AWG 282.000, reflehando e inversionnan importante den mantenimiento di edificio y den atrae negoshi nobo pa establece nan mes den FreeZone Aruba NV. Cu e Begunstigd

Beleid nobo awor den vigor, y e cambio structural cu a wordo implementa den e organizacion, nos ta premira un era nobo pa FreeZone Aruba NV.

Un di e obhetivonan di mas importante di Minister di Finansa, Economia y Sector Primario ta pa diversifica e economia di Aruba. Cu pasonan concreto, manera e Begunstigd Beleid nobo pa FreeZone Aruba NV.

Axcel Figaroa, lider di TOPA:

Difilmente Aruba por reemplaza turismo como prome pilar economico



ORANJESTAD (AAN) Segun e lider sindical di TOPA, Axcel Figaroa, Aruba pa hopi aña ta mara na turismo y e suerte ta cu e "bubble" ey no a rementa ainda.

"Ainda nos economia ta depende di turismo. Turismo ta bayendo bon y e ta creciendo, pero e peligro di tene na un solo pilar economico ta cu cualkier movecion internacional, por hinca bo den un situacion di hopi problema, y no mester ta ni internacional", Figaroa a subraya.

El a trece acerca e caso di e mucha muher Mericano cu a perde na Aruba, con turismo a sufrir. No pa algo internacional, sino pa algo cu a pasa localmente. "Corda algo internacional, un pandemia, un guerra, of cualkier tipo di movecion internacional, por trece

consecuencianan hopi grandi pa Aruba, door cu cualkier bahada di turismo por afecta nos tremendamente. Nos tin cu explora otro posibilidadnan.

Cu otro posibilidadnan por reemplaza turismo? Difilmente, pasobra nos ta enfoca asina hopi riba turismo, cu e lo tarda generacionnan, prome cu nos yega na otro pilar economico cu ta comparable cu turismo, pero hecho ta si, cu nos mester diversifica, pasobra cu nos ta depende di un solo pilar economico, ta keda un peligro" Axcel Figaroa, lider sindical di TOPA a remarca.

MAESTRO BENJAMIN

MAESTRO BENJAMIN, UN MAESTRO CU DI BERDAD TA PARA SUFRIMIENTO.

Bishit'e abo mes! Maestro Benjamin ta sigui y caba cu e trabao cu otro a cuminsa na otro lugar.

• E ta kita bruheria, hechizos, daños y tambe e ta dera maldicion y salamientos.

• E ta cura y sana tur tipo di enfermedad manera artrosis, alzheimer, demencia, depression, diabetico, hipotiroidismo, osteoporosis, parkinson, insomnia y hopi malesa mas.

Abo mi amigo stima, cu ta sufriendo di bo prostaat of impotencia sexual, Maestro Benjamin tin e tratamiento pabo cu lo curabo den un tempo cortico.

"Mi ta cura problema di addiction di droga y alcohol y mi ta recupera bo ser keru sin importa tempo of e distancia."

No sufri mas den silencio pa tur problema tin un solucion y pa tur enfermedad tin un sanacion. Trabao ta 100% garantisa y den un poco tempo.

Yama awe mes of manda un WhatsApp na 641-4186 pa traha bo afspraak.

CEL/ 641-4186

Weekly SPECIALS

13 MRT - 19 MRT '26



Per KG
f **3.85**
Normal Price

Per KG
f **2.99**
Special Price

**POTATOES IDAHO
(BAKE POTATOES)**



Per BAG
f **15.99**
Normal Price

Per BAG
f **13.99**
Special Price

**HALOS CUTIES CLEMENTINE
3LBS**



Per BAG
f **15.49**
Normal Price

Per BAG
f **12.99**
Special Price

**ORANGE NAVEL
3LBS**



Each
f **5.29**
Normal Price

Each
f **3.99**
Special Price

G'WOON AIRFRYER FRIET 750G



Each
f **7.99**
Normal Price

Each
f **6.69**
Special Price

**AVIKO MINI AARDAPPEL
KROKETJES 750g**



Each
f **15.39**
Normal Price

Each
f **14.39**
Special Price

KING SQUID TUBES U-10



Per KG
f **45.99**
Normal Price

Per KG
f **39.99**
Special Price

BRISKET GRASS FED BEEF



Per KG
f **21.99**
Normal Price

Per KG
f **18.99**
Special Price

**HALAL LEAN GROUND BEEF /
CARNI MULA**



Per KG
f **7.99**
Normal Price

Per KG
f **4.99**
Special Price

CHICKEN DRUMSTICKS

*Promocion ta valido desde 13 di mrt pa 19 di mrt 2026 y tanten cu tin den stock.

**SUPER
Do it Center®**

Accident na cruzada di Avenida Milio Croes



ORANJESTAD (AAN): Diaranson anochi, unidad di Polis hunto cu Ambulance mester a bay e crusada di Stadionweg y Avenida Milio Croes na Dakota, pa un boksmento cu hende herida.

E autonan involvi tabata autonan compacto Toyota Agya y un Kia Picanto.

Ambulance tambe tabata necesario pa atende cu un señora cu mester a haya atencion medico.

Polis di trafico y Forensys a presenta. Falta di preferencia tabata

motibo di e boksmento aki. Pa un rato a cera un parti, unda e autonan mester a wordo lanta cu takelwagen y movi di e caminda.



Si ta pa medio di Spirito di Dios nos ta biba, nos mester laga su Spirito guia nos

— Galatanan 5:25

Presenta pa:

Jose y Salomon Rodrigues do Vale

- Parti 2 -

Ma tur esnan cu si a ricibi'e, el a duna e derecho di bira yiu di Dios, pasobra nan a pone fe den su number; y nan no a nase pa medio di carni y sanger, ni pa motibo di boluntad di hende, sino di acuerdo cu e boluntad di Dios. Di manera cu e Palabra a bira hende y a biba meimei di nos, y nos a mira su gloria, un gloria cu un yiu unigenito ta ricibi di un tata; e tabata yen di bondad di Dios, y semper el a papia e berdad."

Kico? Marko 7:6-8 "El a contesta: 'Hipocritanan, profeta Isaias a describi boso bon bon ora el a bisa, manera ta skirbi: E pueblo aki, Dios ta bisa, ta alaba Mi cu nan boca so, ma den nan curason nan ta leu fo'i Mi. Nan adoracion no ta sirbi pa nada; nan doctrina no ta nada mas cu tradicion di hende. Boso ta rechasa Ley di Dios y ta atene na tradicion di hende."

Marko 7:13 "Boso ta kita tur autoridad for di Palabra di Dios pa medio di boso tradicionnan cu boso mes ta keda pasa di generacion pa generacion. Asina boso tin hopi di e cosnan aki mas ta hasi."

Kiermen pa nos cana segun e Spirito di Dios nos mester sigui y cumpli cu su mandamentonan y leynan, kere y acepta den Hesu-Cristo cu ta e Palabra di Dios bibo y asina nos tin e privilegio di wordo yama Yiunan di Dios. Gracia, amor y paz sea cu boso.

BUSCANDO UN HOGAR

CHARLIE

&

COOKIE



**BO TIN ESPACIO DEN BO CURASON Y HOGAR
PA UN AMOR INCONDICIONAL?**

YAMA AWE MES NA 5925130 OR 5925172

No tin gasto di adopcion

Un check-up na veterinario y un saco grandi di cuminda di cacho ta inclui cu e adopcion.



STATEN VAN ARUBA

OPENBARE BIJEENKOMST OP 20

MAART 2026 OM

**13:00 UUR N.M. IN DE VERGADERZAAL
VAN DE STATEN VAN ARUBA**

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

Toelichting door de Minister van Financiën, Economische Zaken en Primaire Sector, dhr. mr. G.B. Wever over de stand van zaken over het versterken van de financiële kolom van Land Aruba

De Griffier,
mr.drs. Herman Ch. J. Hek

E gradici e team di instruccion tambe

Minister Wyatt-Ras a felicita e tres hobennan di SVT-19 cu a conclui nan trayecto cu exito



ORANJESTAD (AAN)-- Minister di Salud y Asuntonan Social, drs. Mervin Wyatt-Ras, tabata presente durante e graduacion di e tres hobennan di Grupo SVT-19, cu a conclui, exitosamente, nan aña di Trayecto di Formacion Social, na Mariniers

Kazerne.

E dignatario a felicita e hobennan aki, y a señala cu esaki ta un proyecto di aña 2013, entama pa Gobierno di Mike Eman e tempo ey, como un vision pa futuro, y ken actualmente tambe ta Minister Presidente di Aruba.

“Mi ta kere cu e hobennan aki ta haya un segundo oportunidad p’asina nan por forma nan mes pa bay den comunidad, y asina ehecuta un trabao”, Minister Wyatt-Ras a comenta. Pa loko ta trata e aspecto social, e ta haya cu ta hopi importante cu e hobennan ta wordo scucha, cu nan tin un voz den comunidad, y na momento cu algo no ta bay bon cu un hoben, e por haya un trayecto p’asina e por forma su mes y forma parti di e comunidad/. “Nos ta un comunidad inclusivo, un comunidad cu ta duna tur persona, un y tur, di tur edad tambe, oportunidad participativo, mi ta haya importante cu nos hobennan tambe por haya e oportunidad aki”, e mandatario a expresa.

E mandatario tabatin palabranan di felicitacion pa henter e team, na e ocasion aki na señora Jessie Ras cu ta coordinador di e proyecto, y na Mariniers Kazerne tambe cu ta zorg pa ta e localidad unda e trayecto ta tuma lugar. El a gradici nan pasenshi y dedicacion di tur e añanan aki, y e perseverancia pa nan por sigui traha pa hubentud di Aruba. E mandatario a co-



menta cu den e programa mes nan ta haya cierto habilidadan social p’asina nan por trata cu nan bida diario den comunidad.

“Departamento di Asunto Social (DAS) ta e esun cu ta atende cu famianan cu tin dificultad y problema. E idea ta pa zorg pa e hobennan aki, cu ta forma parti di un famia tambe, haya formacion, pa e ora ey nan por integra den

famia tambe, pasobra tin di e hobennan aki, cu tin cierto problemanan y esey ta haci cu nan tin cu bin na un formacion social; y e ta un alivio tambe pa e famia. Kiermen, si bo yuda un hoben asina aki, bo ta yuda no solamente e hoben, bo ta yuda su famia, e barrio y henter comunidad”, Minister di Salud y Asuntonan Social, Mervin Wyatt-Ras, a acentua.



STATEN VAN ARUBA

OPENBARE BIJEENKOMST OP 16
MAART 2026 OM 9:00 UUR V.M. IN
DE VERGADERZAAL VAN DE
STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

Presentatie United Nations Office for Service Project (UNOPS) inzake nieuwe penitentiare inrichting te Barcadera

De Griffier,
mr.drs. Herman Ch. J. Hek

Presidente di TOPA Axcel Figaroa:

Kizas un eror cu Aruba a comete ultimo añanan ta, di a laga e instalacionnan di e refineria bay atras

•*Corsou si a move pasobra e ta cla pa ricibi crudo mesora*

ORANJESTAD (AAN) Presidente di Sindicato TOPA, señor Axcel Figaroa, den entrevista cu DIARIO a expresa, cu kizas un eror cu Aruba a comete durante e ultimo añanan, ta di a laga e instalacionnan di e refineria bay atras. Esaki pa referi na e posibilidad cu Aruba por a haya pa procesa e crudo di Venezuela.

“Corsou a haci e movecion ey pasobra e ta cla pa ricibi crudo mesora. Aki na Aruba, mirando e situacion den cual e refineria ta, e experto mes ta bisa bo cu e ta bay p’e, e no por a ricibi nada pasobra a laga e refineria bay atras asina hopi, cu e ta bay tuma bo tempo hasta pa por opera djis pa storage.

Esey ta un desventaha, lamentablemente, djis pa a opta pa no mantene, en todo caso



e parti di storage cu por opera mesora, pero ta oportunidadnan cu tin eyfo”, segun Axcel Figaroa.

E ta kere cu ta un eror cu Aruba como pais, a fiha solamente riba un oportunidad; bo mester wak kico tur lo por sosode. El a indica cu Aruba tin cierto instalacionnan caba cu por probecha di nan economicamente, y sigur mirando cu tin otro islanan den

Caribe cu ta haciendo esey caba.

“E ta un posibilidad cu nos no por laga un banda, y nos no por tarda riba dje pasobra dia cu nos ta bay tuma tur nos tempo pa tuma decisionnan, cu ora nos tum’e, e competencia ta bay ta asina grandi, cu no ta bal la pena mas pero esey no ta kita afo cu nos por haya un pida di e bolo aki”, Axcel Figaroa a remarca.

E Bon Noticia

Na e sectanan cu no ta acepta Mama Maria cu no ta honra y cu no ta stima e Mama di Hesus

Skirbi pa: Seferino Tromp

Den Bijbel Genesis 3:14-16, Dios Tata a bisa na e colebra satanas: "Lo Mi trece enemistad entre abo y e muhe, entre bo descendiente y entre e descendiente di e muhe. E muhe cu su descendiente lo trapa riba bo cabes y lo bo lastra bao di su pia." Akinan e muhe ta Maria, cu Dios Tata a escoh'E pa e bira Mama di E Salbador. Maria Su descendiente ta, Cristo-Hesus y tur esnan den Cristo-Hesus Su Iglesia. E descendiente di e colebra satanas ta esnan cu no ta acepta, cu no ta honra y cu no ta stima Maria y cu ta persigui e descendientenan di Maria den Cristo-Hesus Su Iglesia.

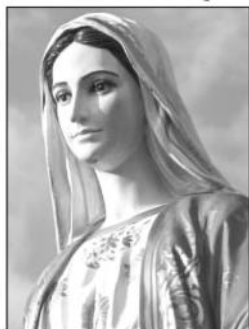
Den Bijbel Revelacion 12:17: "Anto e dragon a rabia contra e muhe y e'l a bay haci guerra na e demas yiu-nan di e muhe." Akinan e diabel tin rabia riba Maria y e diabel ta persigui y ataca e yiu-nan di Maria den Iglesia. Den Bijbel Lucas 1: 41-43, Maria ta bishita Su prima Elizabeth y Elizabeth a keda yena cu Spirito Santo y a bisa: "Di unda mi ta merece e honor cu Mama di mi Señor ta bishita mi?" Maria ta wordo yama Mama di Dios, pasobra Su Yiu Hesus ta E di dos Persona di E Santisima Trinidad. Y den Bijbel Huan 20: 28, akinan Apostel Thomas ta expresa na Hesus: "Mi Señor y Mi Dios." E palabra Señor ta significa Dios, pesey Maria ta Mama di Dios.

Den Bijbel Lucas 1:46-49; "Maria a bisa: Mi curason ta alaba Señor, Mi Spirito ta alegre den Dios Mi Salbador, pasobra E a mira riba Su humilde sirbidora. For di awor, tur generacionnan lo yama Mi felis. Di berdad E cu ta Todopoderoso, a haci na Mi, Su obranan milagroso y Santo ta Su nomber." Akinan tur e pueblonan di mundo lo honra y lo venera Mama Maria. Den Bijbel Huan 19: 25-27, akinan Hesus na Crus klab a bisa: "Mama, ata bo yiu eyan y despues E'l a bisa Huan: Ata bo Mama eyan." Akinan Hesus ta ofrece nos Su Mama, pa nos stimel'E, pa nos honrel'E y pa nos acepta Maria como nos Mama Celestial. Manera cu e Apostel Huan a acepta Maria como su Mama y e Apostel Huan ta representa e Iglesia di Cristo-Hesus, pesey Maria ta Mama di Iglesia.

Den Bijbel 1 Reynan 2:19-20, ta bisa: "Ora cu Betsabe, e mama di Rey Salomon a drenta den e sala di e Rey, pa papia cun'e ariba asunto di Adonias, e Rey a lanta pa ricibi su mama y a buig su dilanti. Despues e'l a bay sinta riba su trono y a duna ordo pa nan trece un stoel di trono pa su mama, e mama a sinta na man drechi di su yiu Rey Salomon y a bisa su yiu: Mi kier a pidi bo un fabor chikito, mi no ta spera cu bo lo nenga mi. Rey Salomon a contesta: Mi mama, pidi mi loka bo kier, lo mi no nenga bo." Akinan e mama di Rey Salomon a haya un trono, pa sinta na man drechi di su yiu Rey. Hesus ta Rey di Universo, den Bijbel Lucas 1: 32 - 33, na unda e Angel Gabriel a anuncia na Maria: "Señor Dios lo duna Hesus e trono di Su antepasado Rey David y te den eternidad lo E ta Rey di e descendientenan di Jacob y Su Reino lo no tin fin." Cristo-Hesus ta Rey di Universo y ta sinta riba Su Trono den Gloria.

Awor, lesa Bijbel Revelacion 12: 1, ta bisa: "Un señal grandi a aparece na Cielo: un Muhe bisti cu solo, cu luna bao di su pianan y riba su cabes un corona di diesdos strea." E Muhe bisti di solo ta Maria y e corona di diesdos strea ta simbolisa, e oficio Real den Reino di Cielo. E significacion di solo, luna y streanan bao di Su pianan, den Bijbel Genesis 37: 9-11, akinan e Profeta Jozef ta sonja di mira con, solo, luna y streanan ta buig su dilanti y esaki ta simbolisa, Reinado y Autoridad.

Awor nos ta compronde, cu Mama Maria ta Reina di Cielo y di Tera y Mama Maria ta sinta na Su Trono na man drechi di Su Yiu Hesus. Hesus Rey di Universo, lo no nenga Su Mama fabornan, mescos cu Rey Salomon no a nenga Su mama fabornan.



Bin celebra dia di Himno y Bandera na Centro "Curason Santa Cruz"

ORANJESTAD (AAN): Stichting Parochieraad Santa Cruz y su Comision di "Himno y Bandera" ta invita henter pueblo di Aruba, y special esnan cu ta pertenece na e distrito di Santa Cruz pa un grandioso Dia di Famia, cu lo tuma luga diarason, dia 18 di Maart na Centro "Curason Santa Cruz".

E actividad ta cuminsa cu Santo Sacrificio di Misa di gradicimento pa 9:00am den Misa "Inmaculada Concepcion", canta pa Coro "Inmaculada Concepcion". Pa 10:00 am Alfonso Koolman lo hisa bandera di Aruba y Anaïs Thiel lo canta e himno di Aruba, compañía riba guitarra pa Erick Rincones.

E programa ta sigi den Centro "Curason Santa Cruz" cu e.o. presentacion alegre di Caha di Orgel "Nieva Maria" y diferente cantante sobresaliente di Festival "Un Canto pa



Aruba su Himno y Bandera", manera Stephanie Quant, Maria Cristina Petrocchi, Grupo Rejoice, tambe Zilla Geerman y Carly Kock. Hunto cu e gruponan di baile "NTG & NG", "Diamond Dancers"

y "The Chaz Dancers" lo engrandece e celebracion di Aruba su 40 Aña di Status Aparte y 50 Aña di Himno y Bandera.

Un cushina cu snacks y cuminda crioyo traha na cas, bolo y dushinan tradicional y un bar bon surti, lo completa e actividad cultural. Santa Cruz di e forma aki ta preparando pa expresa su amor pa su isla y su simbolonan di libertad.

Un y tur ta invita pa uni den e grandioso celebracion di nos dia nacional. Masha danki di antemano.

DE BESLISSING:

Het Gerecht:

stelt **Ronaldo Pedro WOUT**, geboren op 19 oktober 1946 in Aruba, onder curatele,

benoemt over de onder curatele gestelde tot curator zijn broer, **Hubert Julian WOUT**, wonende te Aruba.

Turista Mericano a hoga na Corsou

WILLEMSTAD: Diasabra mainta banda di 11:05 am, autoridad di e isla di Corsou a haya informacion di un caso na Playa Kalki, unda un turista cu tabata den lama ya no ta reacciona.

Polisnan di Barberi y tambe Politur a bay na e lugar, y Ambulance tambe a ser manda. Ora cu Polis a yega, a haya tende cu e turista tabata landando, y diripiente esnan eybanda a mira cu e no ta reacciona. Nan mes a sak'e di awa y trece na oriya. Ambulance a yega y nota cu ya e no ta duna señal di bida. Docter di Polis posteriormente a constata morto natural.



STATEN VAN ARUBA

PLECHTIGE OPENBARE VERGADERING OP 18 MAART 2026 OM 6:30 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

Ter bijwoning van een Plechtige Openbare Vergadering van de Staten van Aruba, op woensdag 18 maart 2026 des voormiddags om 6:30 uur, ter gelegenheid van de viering van 'Dia di Himno y Bandera en 40 jaar Status Aparte van Aruba'

De Griffier,
mr.drs. Herman Ch. J. Hek

Introduccion di boet y sancion pa violacion di prijsnan di productonan den Canasta Basico

ORANJESTAD (AAN): Despues di un trayecto largo di preparacion, Minister di Finansa, Asunto Economico y Sector Primario, mr. Geoffrey Wever ta anuncia introduccion di boet y sancion pa cada violacion di prijsnan stipula di productonan den e Canasta Basico. Proteccion di consumidornan ta prioridad di maneho economico di Gabinete AVP-FUTURO. Implementacion di boet y sancion ta parti di e maneho pa fortifica control di prijs di productonan di prome necesidad y asina garantiza cu consumidornan ta paga e prijsnan di productonan manera stipula pa gobierno.

E Canasta Basico cu ta consisti

di 1.399 productonan di diferente marca, peso, contenido y paketo di prome necesidad y di cual e prijs ta wordo determina pa gobierno, ta un instrumento di maneho esencial pa proteccion di consumidornan contra subimento di prijsnan internacional. Segun informacion riba control di prijs, e averahe di violacion di prijs stipula pa negoshi den 2025 tawata 1,0 porciento. Di tur e control eherci den 2025, 1,2 porciento di e negoshinan controla a viola e prijsnan stipula. Den 2025 a duna 126 advertencia por escrito ("schriftelijke waarschuwing"). Aunke tin control di prijs tur luna ainda no tawata



posibel pa duna boet of sancion na negoshinan cu ta viola prijsnan stipula di productonan di e Canasta Basico.

Pa por implementa un maneho di boet y sancion, den november 2021 a trece e cambio necesario den e 'Prijzenverordening' pero cu ainda esaki no a drenta na vigor. Despues di un trayectoria largo di preparacion, Consejo di Minister riba peticion di Minister Geoffrey Wever a duna aprobacion na e concepto di e Landsbesluit Bestuurlijke Handhaving Prijzenverordening. E siguiente paso ta pa pidi consejo na Raad van Advies riba esaki. Ta premira cu e introduccion di boet y sancion pa cada violacion di prijsnan stipula di productonan den e Canasta Basico lo drenta na vigor den e di dos kwartaal di 2026.

Cu introduccion di e Landsbesluit Bestuurlijke Handhaving Prijzenverordening, Gabinete AVP-FUTURO ta transforma un set di regla riba papel pa un instrumento legal y real, pa duna boet y sancion pa tur cu no ta cumpli cu prijsnan stipula pa productonan den e Canasta Basico.

"Den maneho di proteccion di consumidor, duna boet y sancion na negoshinan cu no ta cumpli cu prijsnan stipula ta un paso historico den desaroyo economico di Aruba. E Canasta Basico ta keda un instrumento importante pa sigui duna proteccion na consumidornan y garantiza cu ora un consumidor compra un producto den e Canasta Basico e consumidor ta paga e prijs manera stipula pa ley segun minister Geoffrey Wever.

E decreto ta introduci dos instrumento principal pa cumpli cu prijsnan stipula di productonan den e Canasta Basico y lo wordo maneha pa e Directie Economische Zaken, Handel en Industrie (DEZHI). E prome instrumento ta un boet administrativo pa maximonan cu ta yega te na Afl. 25.000 pa groothandel y Afl. 12.500 pa kleinhandel pa cada violacion. E di dos instrumento

ta un Orden di Castigo (Last onder dwangsom) cu ta un medida cu ta obliga e negoshi pa coregi un violacion of enfrenta un penalidad monetario cu ta ripiti.

E introduccion di e cumplimiento administrativo (bestuurlijke handhaving) ta representa un cambio significativo den con gobierno ta proteha esnan mas vulnerabel y cu menos recurso. Anteriormente, e mecanismo nan di cumplimiento tawata limita, pero e decreto nobo aki ta duna gobierno e poder pa impone consecuencia directo, den forma di boete y sacionnan riba e negoshinan

cu no ta tene nan mes na e regulacionnan di prijs pa productonan esencial. Gabinete AVP-FUTURO ta reconoce e importancia di e Canasta Basico pa comunidad di Aruba, y cu e decreto aki, nos ta tuma stapnan concreto pa protehe y vigila cumplimiento di e ley.

Minister Geoffrey Wever ta gradici Departamento di Asunto Economico, Comercio y Industria y Departamento di Legislacion y Asunto Huridico pa e trabao eherci pa asina facilita introduccion di boet y sancion pa cada violacion di prijsnan stipula di productonan den e Canasta Basico.

AANKONDIGING

Bij exploit van mij, Josefijn P. Locadia deurwaarder voor burgerlijke zaken, van **10 maart 2026**, waarvan een afschrift is gelaten aan de Directeur van de DWJZ, die het origineel hiervan voor GEZIEN heeft getekend, is ten verzoek van de naamloze vennootschap **ARUBA BANK N.V.**, gevestigd en kantoorhoudende in Aruba te Camacuri 12;

BETEKEND AAN:

Sheandra BLOM, ingeschreven als wonende te Cumana 77-C in Aruba, doch feitelijk met onbekende woon- en/of verblijfplaats in Aruba of elders, een brief opdat zij van een en ander niet onkundig zoude zijn en opdat hij van een en ander tijdig en legaal kennis drage.

De deurwaarder,
Josefijn P. Locadia
Tel: 588-1700

STATEN VAN ARUBA

OPENBARE BIJEENKOMST OP 17 MAART 2026 OM 09:00 UUR V.M. IN DE VERGADERZAAL VAN DE STATEN VAN ARUBA

TE BEHANDELEN ONDERWERP

Agenda:

Toelichting door de Minister van Volksgezondheid, Sociale Zaken, Ouderenzorg en Verslavingszorg, mw. drs. M.G. Wyatt-Ras inzake de samenwerking met UNICEF Nederland

De Griffier,
mr.drs. Herman Ch. J. Hek

Special

Bonaire

Skirbi pa:
Ruthy 'Lady Ruth' Vrieswijk-Bergen



Dorna di sabana di salo
Puro y blanco
Drenta den e casita di esclavo sinti algo di pasado
Topa cu comper flamingo
Den su awa ta inspira
Den tur su elegancia roos
Sin tin pura
Topa cu shon burico para cant'i caminda ta warda
riba e turista cu ta strooi su dilanti pida-pida pan
Topa cu señor cabrito cu su ruman grandi y chikito
Wak algun pushi bao banki cement dilanti e
crus di Cristo ayera awe y semper
Bao pal'i watapana famia cocoyoco ta wak mi
saca nan potret
Nos a pasa asina dushi asina pret
Tabata manera set pa set
E baile folklorico di un gran parti di Boneiro
su fauna, yega hotel soda satisfecho cu
gan'i tuma un sauna
Nos curason cu hopi gradicimento y tur inspira
cu e tempo y atencion unico balioso
di Magaly y Yuyu na nos duna

Danki Yuyu y Magaly
Boso tin un lugar special den nos curason

Den number di Johan y Ruthy Lady Ruth
masha masha danki!

Ruthy 'Lady Ruth',
Maart 2026

Universidad di Aruba ta invita comunidad pa un 'Open House Experimental'

ORANJESTAD (AAN): Universidad di Aruba ta anuncia e tan spera evento di Open House, un experiencia unico y atractivo diseña pa inspira y guia e futuro studiantenan riba nan biahe educativo. Marca 26 di maart riba bo calendar, ya cu nos lo habri nos portanan pa comunidad y nos lo demostra e poder transformativo di educacion superior.

Den colaboracion cu diferente scol y entidad, nos ta sigui e aña aki cu un enfoke

nobo. Na luga di un sesion informativo tradicional, nos ta invita bo na un Open House extenso, unda cu bo lo siña di nos diverso programanan di Bachelor's, Master's y Associate's, y descubri otro posibilidanan vibrante cu ta warda bo.

No ta trata solamente di foyeto y presentacion; ta trata di conecta cu bo futuro. Prepara bo pa intercambia cu stand unico ekipa cu nos studiantenan, kendenan lo comparti nan experiencia na univer-



ter's y asta Associate's

- Conecta cu Expertonan: Intercambia cu representantenan di Departamento di ensenja (Arubalening), IPA, y otro organisacion clave.

- Descubri Trayecto Profesional: Explora oportunidad di trabou potencial y alinea bo estudionan cu bo metanan.

- Experiencia Nos Campus Moderno: Tur nos facilidanan nobo renoba y descubri e ambiente vibrante di universidad.

Universidad di Aruba ta in-



sidad, bo lo cera conoci cu representantenan di Departamento di directive Onderwijs (Arubalening), IPA (Colegio di Maestro) y varios otro organisacion valioso, manera Education USA, Shocowellness y nos departamento internacional y Center for Life Longlearning. Nos ta comprometi na brinda un vision holistico di e oportunidadnan educativo y profesional, permitiend bo alinea bo estudionan cu bo meta- y aspiracionnan.

Universidad di Aruba a pasa den un transformacion significativa. Nos a amplia nos edificionan, nos a enriquece nos personal y modernisa nos recursonan online, creando un espacio di aprenizahe berdaderamente contemporaneo y inspirado. Bin experiencia e diferencia! Nos a inverti den creacion di un universidad moderno unda e studi-



antenan ta central y nos kier comparti esaki cu bo.

E Open House aki ta surpasa tur otro. Trece boso amigo, famia y bisiñanan; nan tur ta invita pa join nos riba e biahe educativo emocionante aki. Experiencia e Futuro di Educacion:

- Explora Programa Diverso: Conoce nos programanan amplio di Bachelor's, Mas-

vita bo pa explora un espacio colaborativo caminda informacion diverso ta bini huntu. No perde e oportunidad aki pa descubri bo potencial! Join nos na Open House di Universidad di Aruba dia 26 di Maart pa 5:30 PM Prepara pa bo wordu inspira y dal e prome paso pa bo futuro.

Columna E Sembrado



Diabierna 13 maart. Di tres siman di Cuaresma aña 2026 Ciclo A.
Caminda di Cruz

Calendario Liturgico

Lectura: Hoseas 14,1-9;
Salmo: 81;
Evangelio: Marco 12, 28-34;

"Scucha, Israel! Señor, nos Dios, so ta Dios."(Marco 12, 29)

E fe den un solo Dios ta mas fuerte presente den Testament Nobo cu den hudaismo. E ta basa aki den boca di Hesus, riba e Shema (Scucha). Pablo lo spierta paganonan pa converti na e unico Dios bibo. Segun Pablo, e obra di Hesucristo ta bini di Dios y tin'E como meta final. Paso-bra Dios ta lag'E sirbi su propio gloria. Pues e bon noticia ta mustra nos con Dios ta acepta hende como husto. Esey ta cuminsa cu fe y ta sigui cu fe, manera Escritura ta bisa:"E hende cu Dios a haci husto den su bista pa medio di fe, lo biba.(Romanonan 1, 17) Hesucristo a duna nos acceso na gracia di Dios cu nos a acepta cu fe y cu ta duna firmesa na nos bida, y nos ta broma cu e speransa di tuma parti na e gloria cu Dios lo duna.

Oracion: Señor yuda nos cumpli cu bo leyy mandamentonan pa bay nos y nos descendientenan bon. Habri nos oido pa nos scucha Bo, y pa nos cana den e caminda di berdad y bida pa medio di Cristo nos Señor. Amen.

Grupo Centro Pastoral Aruba

Casonan Penal pa wordo trata den Corte di Husticia na Aruba

Casonan di Diabierna 13 Maart 2026



Horario	Sospechoso	Acto Castigabel
2:00 pm	E.J.G.	Pro Forma: Sospechoso G. ta wordo acusa di a viola ley di droga y posesion di un arma di candela den e periodo di 22 di Mei 2025 te 27 November 2025.
2:00 pm	E.J.D.P. R.I.G.N. O.R.M.D. R.D.F.R. A.R.M.	Pro Forma: E sospechosonan aki ta wordo acusa di a viola ley di droga riba 28 di November 2025.
2:00 pm	J.L.P.	Pro Forma: Sospechoso P. ta wordo acusa di posesion di un arma di candela, venta di cocaina y violacion di ley di droga den e periodo di prome di Juni 2024 y 2 di December 2025.

ORANJESTAD (AAN): For di Ministerio Publico, esaki ta e lista di caso penal cu lo wordo trata riba Diabierna 13 Maart 2026

den Sala di Corte di Husticia na Aruba. E informacion aki a wordo suministra door di Ministerio Publico.

Dahariana Evertsz a gradua como Master den Governance and Leadership

ORANJESTAD (AAN): Dia 10 di maart 2026, Dahariana Evertsz a defende su tesis exitosamente y a obtene e titulo di 'Master of Arts' for di e programa Master Governance and Leadership (MGL) di e Facultad di Arte y Ciencia. Dahariana a defende su tesis 'Governance and Leadership within Aruba Health Care Service Organization: The Impact on Health in All Policies and Governance of Data Sharing Management in Aruba' dilanti di e comision di graduacion cu tawata consisti di Dr. Rosabelle Illes, Nadia Dresscher-Lambertus, MSc, y Judelca Briceño, MSc. Ademas tabata presente decano interino di Facultad di Arte y Ciencia Dr. Mieke de Droog, manager di e programa MGL, Thais Franken, MSc, famia di Dahariana, docente di Universidad di Aruba y coleganan di estudio y representante nan di sector di salud tambe tawata presente.

Dahariana a investiga e rol di



lidernan den sector di salud y nan impacto riba implementacion di e iniciativa di Health in All Policies di PAHO/WHO na Aruba. E participantenan di e investigacion ta

diferenteprofesionaltrahando den sector di salud riba nivel preventivo, curativo, y cuido di termino largo. E estudio a enfoca riba e perspectiva di e profesionalnan den e sector



di salud. A analisa e profesionalnan nan percepcion di nan influencia riba maneho di data, colaboracion interno y externo y bon gobernacion den organisacionnan di salud na Aruba.

Un di e recomendacionnan principal ta pa urgi organisacionnan pa duna prioridad na creacion of adaptacion di protocol interno di privacidad di data y pa comparti un manual/guia di cada proceso.

Di e forma aki por motiva e conseheronan di maneho na nivel ministerial pa sostene profesionalnan di salud publico pa crea un structura pa maneho di data y e proceso di comparti data entre organisacionnan na Aruba.

Ta gradici e docentanan di e departamento di MGL y profesional cu a yuda of guia Dahariana como estudiante. Tambe ta gradici tur esnan na y pafu di Universidad di Aruba cu a contribui na un manera of otro na e acontecimiento aki.

Pa lesa e resumen of tesis di e estudiante, por fabor bishita e pagina di publicacion di Universidad di Aruba.

Pa mas informacion tocante e estudio MGL, bishita e website di Universidad di Aruba na <https://www.ua.aw/fas/governance-leadership/>, e pagina di Facebook @UniversityofArubaOGM.MGL y e pagina di Instagram @ua_ogm.mgl.

Audrey Croes mustrando riba Dia di Himno y Bandera:

NV Elmar ta sigui celebra 75 aniversario cu evento pa famia na Museum of Industry

- Lo lansa documentario di historia di Elmar
- Show di Kylie y Katya hunto cu Chispito

ORANJESTAD (AAN): NV Elmar Aruba ta sigui celebrando su 75 aniversario proveendo coriente na Aruba. Desde november di aña pasa, nan a organiza diferente actividad, entre otro, e lansamento di nan mascota Chispito, evento di Hardin di Luz, encuentro cu Sinterklaas, y bishitanan na scolnan cu Chispito.

E biaha aki, pa conmemora Dia di Himno y Bandera, diaranson 18 di maart, for di 11:00 di mainta te cu 4:00 di atardi, Elmart



a organiza un evento special cu nan mascota Chispito, kende a wordo lansa pa concientisa muchanan riba seguridad cu coriente. E evento publico aki lo tuma luga na Museum

of Industry na San Nicolas y ta completamente gratis.

Relacionista Publico di Elmar, señora Audrey Croes, a indica cu Elmar a mira importante pa organiza e

evento na e Museum of Industry, ya cu e museo ta representa diferente industrianan di Aruba, y un di esakinan ta e industria di coriente. Den e museo tin diferente aparato historico cu ta muestra e desaroyo industrial di coriente, y durante e tour cu lo tin e dia aki, bishitantenan por wak esakinan. Adicionalmente, pa marca e ocasion, NV Elmar lo lansa un documentario cu ta conta e historia di Elmar.

Señora Croes a remarca cu e evento ta specialmente pa famia, unda muchanan por

disfruta di un kids corner, weganan educativo y electrico, y hopi otro actividad. Riba e mesun dia tambe, Elmar lo lansa e jingle di Chispito, cu un show musical presenta pa Kylie y Katya. E show lo cuminsa 1:00 di merdia.

Lo ta un dia pa pasa den famia, unda no solamente por disfruta di tur e actividadnan educativo, wega y show pa muchanan, sino tambe por disfruta di cushina bon surti bou cargo di Kiwanis Club of San Nicolas.

Prome anochi cu animacion di diferente artista local

Siman di Feria Patriotico na Aruba's Carnival & Entertainment Village

ORANJESTAD (AAN): Prome Minister Mike Eman cu vision grandi pa duna San Nicolas mas bida cultural y eventonan nacional. Pa prome biaha, diferente actividad patriotico a tuma luga den Carnival Village. Entre nan tabatin e Festival Un Canto pa Aruba su Himno y Bandera, cu a tuma luga dia 6 y 7 di maart, treciendo hunto talentonan local di tur edad.

E celebracion cultural a culmina diadomingo cu un bunita Explosion Cultural, cu a inclui un variedad di presentacion di canto, baile y arte. Durante e evento tambe a presenta tur e ganadornan di e categorianan infantil, hubenil y adulto.

E actividadnan cultural aki ta muestra e vision di Prome Minister Mike Eman pa fortifica cultura y identidad di San Nicolas, pa asina e distrito por sigui crece como un centro di arte urbano. Actualmente e artista Rasheed Lowe, den colaboracion cu Tito Bolivar, ta trahando riba un mural nobo riba e edificio di Chocolate City Bar & Restaurant na Bernardstraat, dedica na e gran musico Arubiano Julio Bernardo Euson.

E mural, cu ta casi completo, ya ta muestra un expresion artistico impresionante di e herencia musical y cultural di Euson. E proyecto ta forma parti di e vision pa sigui transforma San Nicolas den un galeria di arte habri, resaltando talento y historia cultural di Aruba.

Feria Patriotico a trece comunidad hunto

E Feria Patriotico riba su prome anochi na Aruba's Carnival & Entertainment Village na San Nicolas tabata un bunita comienso, treciendo hunto comunidad, cultura y talento local den un ambiente di orguyo nacional.

E actividad a cuminsa cu un momento solemne cu Scouting Aruba, encarga cu e acto di hisa bandera di Aruba, sigui pa presentacion di e Himno "Aruba Dushi Tera", canta pa Stephanie Quant. E momento aki a crea un ambiente di respet y patriotismo entre tur esnan presente.

Despues di e ceremonia oficial, e publico presente a disfruta di un variedad di programanan cultural cu a inclui



shownan di baile cultural, cu a pone color y tradicion riba escenario.

E ambiente festivo a sigui cu e entrada di The Rhythm Brassband, cu a anima e publico presente cu ritmo y energia, preparando e escenario pa e presentacion di e monarcnan di Aruba su Carnaval 72.

Durante e anochi, varios hoben artista di carnaval a haya oportunidad pa presenta nan musica y talento riba escenario. Entre e presentacionnan tabatin Brooke Lockhart, Reina Hubenil di Carnaval 72; Ashandric Richardson (Jammer Jr.) cu e cancion Carnaval is a Party; Stephanie Quant cu e tumba hubenil Eynan mi ta bay; Zaidyen Donker (Johnny Boy) como Johnny Boy The Instructor y Jaylon Machado cu Amor.

Tambe e publico a disfruta di presentacion di varios ganado di competencia di carnaval hubenil y infantil, entre otro Roadmarch Queen Infantil Adeliza Henriquez (Reina Fantasia), Roadmarch King Youth Brayden Elisabeth (Stinging B Junior) y Rei di Tumba Infantil Jaymerson Kelly.

Un momento special tabata e presentacion di Melody Franken, Reina di Tumba Hubenil di Carnaval 72, cu e cancion Ban Cumi, cu a haya un reaccion sumamente positivo di e publico presente.

E anochi a clausura cu un tremendo presentacion musical di Shine Music, cu a mantene e ambiente bibo te na final di e evento, haci hopi hende disfruta di musica y celebracion di cultura Arubiano.



Prome Minister Mike Eman a expresa su gran satisfaccion cu e participacion di comunidad y e energia positivo cu a reina durante e Feria Patriotico, cu a demostra un biaha mas con cultura, musica y tradicion por trece comunidad hunto.

E Feria Patriotico ta parti di e celebracion di 40 aña di Nos Status Aparte y 50 aña di Nos Himno y Bandera.

Si bo no a logra bin e prome anochi, no perde e Feria Patriotico cu ta continua awe 12 di maart. Entrada ta completamente gratis, pa



asina tur hende por bin celebra e rikesa cultural di nos isla hunto.

Diadomingo awo

Partido AVP lo celebra Dia di Himno y Bandera hunto cu pueblo

ORANESTAD (AAN): Partido AVP lo organisa un celebracion special hunto cu comunidad y sostenedor nan di partido en conexion cu Aruba su Dia di Himno y Bandera unda cu e aña aki nos isla ta conmemora 40 aña di Status Aparte y 50 aña di Himno y Bandera. Segun e organisadornan, tradicionalmente Partido AVP ta celebra e ocasion riba 18 di maart, pero e aña aki a tuma decision pa move e actividad pa diadomingo awo 15 di maart, mirando diferente actividad oficial y protocolar relaciona cu e celebracion nacional y e bishita di Su Mahestad Rey Willem-Alexander na Aruba. Parlamentario Clifford Heyliger a splica cu e celebracion di AVP, organisa pa mas di 37 aña caba, semper cu e meta pa reuni comunidad hunto cu partido pa celebra Aruba, su historia y su identidad nacional. E actividad lo tuma lugar na



cas di Partido AVP, cuminando di 10 or di mainta te 4 or di atardi, cu un programa familiar cu ta inclui cultura, entretenimento, deporte y gastronomia. Ambiente cultural y entretenimiento Durante e dia lo tin diferente presentacion musical entre otro: Caha di Orgel, Guzzie Danc-

ers, Kenward Henriquez, Stephany Quant y Azucar. Ademas, bishitante por disfruta di un ambiente cultural cu musica, baile y actividadnan recreativo pa henter familia. Actividadnan pa mucha y deporte Ronaldinho Zara cu ta un activista di Partido AVP a comenta cu p'e muchanan

lo tin un torneo di futbol pa categoria hubenil, cu lo inclui diferente grupo di edad. E organisadornan ta invita tur ekipo di mucha pa participa den e torneo amistoso, cu lo tuma lugar riba un veld di turf chikito dilanti Cas di partido AVP, recordando e tradicion di deporte comunitario. Tambe lo tin competencia di domino pa adulto y actividad

recreativo pa tur edad. Cuminda y ambiente familiar. Parlamentario Dennerich Kelly a splica tambe cu manera comunidad ya ta costumbra, lo tin un amplio variedad di cuminda y bebida, entre otro hamburger, hotdog, chicken nuggets, sate, chicken cutsmall, raspou, cotton candy, bolo y koffee, asina cu tur bishitante por disfruta di un ambiente familiar y acogedor. Organisadonan ta invita tur ciudadano pa bin participa den e celebracion di Aruba hunto den orguyo patriotico, treciendo bandera y compartiendo un dia di cultura, deporte y union. "Nos ta invita tur Arubiano pa bin celebra hunto cu nos e amor pa nos isla," e organisadornan a expresa. E celebracion lo tuma lugar dia 15 di maart na cas di Partido AVP, for di 10'or di mainta te 4:00 di atardi.

Wings of Hope di Aruba Airport Authority N.V. orguyosamente a aporta na Korrektie Instituut Aruba

ORANESTAD (AAN): Wings of Hope (WoH) di Aruba Airport Authority N.V. (AAA) orguyosamente a partner cu Korrektie Instituut Aruba (KIA) pa e proyecto di WoH tocante reintegracion social.

Na aña 2025, Wings of Hope

di AAA a inicia su colaboracion cu KIA pa medio di un proyecto di reintegracion den comunidad pa su clientenan. E team di maneho di KIA y e team di WoH tabatin diferente reunion pa identifica y discuti e necesidadnan y e limitacionnan actual na e facilidad di KIA. Durante e

reunionnan aki, e areanan di enfoko a inclui renobacion di e facilidadnan incluyendo areanan di personal, siñamento y desaroyo a traves di e compra di Microsoft License, cursonan basico riba varios topico di interes cu ta consisti di teoria como practico, tur pa stimula e siñamento bou

di nan clientenan. E colaboracion a inclui tambe un donacion di meubleria pa uzo di nan oficinanan.

Riba diaranson, 4 di maart 2026, Wings of Hope a entrega oficialmente un total di 80 galon di verf y kit di verf incluyendo roller, cuashi y baki pa verf na e team di KIA pa yuda nan provee un facilidad cu un aspecto nobo y fresco. E team di KIA conhuntamente cu nan clientenan lo enfoca riba verf e facilidadnan di nobo como un manera pa curasha tambe e habilidadnan basico di verfmento na un manera practico pa posibel oportunidadnan den futuro den comunidad.

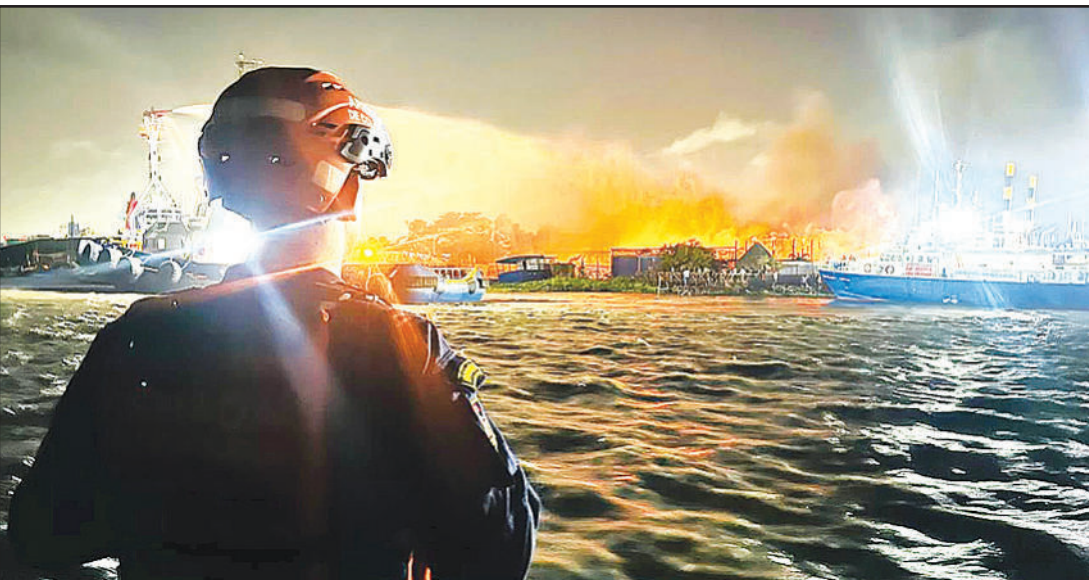
"Nos di Korrektie Instituut Aruba (KIA) kier gradici Wings of Hope sinceramente pa e donacion generoso di e materialnan di verf pa e trabounan paden di e facilidad. Nan aporte ta haci posibel

pa mehora nos espacionan y crea un ambiente mas agradable pa tur esnan cu ta keda y traha aki. Nos ta aprecia inmesamente e participacion y sosten di Wings of Hope" asina Charles Danker, Hefe di Servicionan di Facilidat, a expresa.

"E esfuersonan conhunto aki ta refleha un compromiso comparti pa stimula siñamento y progreso dentro di nos comunidad local y e compromiso continuo di aeropuerto cu e Metanan di Desaroyo Sostenibel di Nacionnan Uni. Pa medio di e colaboracionnan aki, AAA ta sigui contribui strategicamente, involucra y curasha otro stakeholdernan pa haci mescos y sostene comunidad en general", asina Angeline Flemming, Director di Health and Sustainability di AAA y lider di Wings of Hope, a expresa.



Henter un restaurant a kima completamente Gender reveal di baby a finaliza den candela grandi na Barranquilla



BARRANQUILLA: Henter e cielo riba barrio Las Flores situa na Riomar na Barranquilla, a keda briya cora riba Diasabra anochi, debi na un candela grandi cu a afecta varios negoshi di un zona comercial y turistico di e sector, y a laga e tradicional restaurant 'El Proveedor' completamente kima.

E candela a destrui tur cos di e restaurant aki cu tin 40 aña di existencia sirbiendo pueblo local y turistanan, esta e comedor grandi, cushina, area di preparacion, e parkinglot incluyendo algun auto, y tambe e area unda tabatin algun mascota.

Gender Reveal: E candela mes no a cuminsa eyan, sino na un Restaurant cu nan tin como bisiña, esta 'Restaurante El Carmen'. Banda di 6:00 pm, na El Carmen tabatin un brindis di un pareha cu famianan, pa un actividad conoci como "Revelacion de Sexo de un Bebe", y conoci na ingles como 'Gender Reveal'. E ta un actividad cu a crece den popularidad den henter continente Americano, y cada biaha e futuro mayornan ta purba na trece algo diferente na e brindis aki.

Na e fiesta di Gender Reveal, un persona a cende un 'ice sparkler' (un tipo di flare di chispa) den su man. Esaki ta un obheto pirotécnico cu ta produci chispanan



cla di luz, y e no a pensa riba e peligro. Pasobra e chispanan aki a dal den blafon di e Restaurant, y asina candela a start y expande rapido.

Tin critica enorme riba hendenan cu ta cende e tipo di ice sparkler (yama tambe 'bottle sparklers') aki paden di un negoshi. Pasobra e protocol ta cu esaki tin di wordo maneha door di un profesional acompaña pa medidanan di seguridad. Djis corda riba e candela grandi di marduga di Aña Nobo na Januari 2026 na un bar yena di hende na un Resort di Ski na Suiza, cu a mata 40 persona, y laga 115 hende herida. Tur esaki debi na e waitress canando cu un boter di champaña na cual un 'bottle sparkler' tabata poni. Esaki a cuminsa kima e blafon y mayoria hende no a logra huy na tempo.

Candela a expande: Mesora esnan den Restaurante La Carmen a core sali, y a mira con e candela a cuminsa kima El Proveedor. Gerencia di El Proveedor mes nunca lo no laga hende bay cu sparkler eyden, y tampoco ta permiti clientenan huma cigarra. Asina conciente nan ta di peligro di candela. Pero awor ta un Restaurant bisiña a permiti esey si, y awor ata



varios negoshi na candela.

Cuerpo di Bombero di Barranquilla a sali cu 4 unidad. Como cu e candela ta na oriya di lama, oficialnan di Guardacosta Colombiano, y oficialnan di Waf di Barranquilla tambe a bin duna un man y a uza water-cannon pa basha awa riba e candela cu cada rato tabata expande, destrui mas negoshi, y bira grandi.

Tur esnan aki hunto a combati e candela pa mas di 3 ora. Biento tabata supla fuerte henter anochi, y tabatin temor cu vlamnan lo expande pa e zona residencial tambe.

Restaurant El Proveedor a keda destrui, y awor 70 persona a perde nan trabao. Pero tambe tin trahadornan indirecto, manera e piscadonan local cu ta hiba nan producto pa e restaurant, y tambe esnan cu ta cosecha berdura y ta bende esaki direct cu e restaurant.

No ta conoci si acaso Polis a logra interroga e persona cu a cende e 'sparkler', y tampoco no ta conoci kico e sexo di e baby ta tampoco, pasobra e candela lo a stroba tur hende di concentra.



RESULTADO DI SORTEONAN PA CORTESIA DI CADENA ALEXANDER

— Diahuebs 12 Maart 2026 —

DIARIO	KORSOU	LUCKY 3	CAT4CHI	ZODIAC
Anochi 0050 6505 5258	Anochi 2011 2223 9172	Merdia 718 FP Anochi 676 X3	Merdia 4410 2356 3270 X3 Anochi 1595 0436 0926 FP	Merdia 7854 Geminis Anochi 5309 Libra SUPER 4 Anochi 0840
BIG 4 Merdia X2 2902 Anochi FP 5448	DIFF Merdia 2556 Anochi 0077	LOTTO DI DIA 10 - 11 - 21 - 22 - 24 Siguiente jackpot: 50.000 Florin		

EMERGENCIA NA ARUBA

Diabierna 13 Maart 2026

DOCTER NA WARD

SAN NICOLAS:

Pa San Nicolas, Docter lo ta na H.A.P. ImSan.
Dokter tey for di 6'or di anochi te 10'or di anochi.

ORANJESTAD:

Pa Oranjestad, Docter lo ta na Huisartsenpost H.A.P. na Hospital. Dokter tey di 6:30 pm te cu 10:30 pm.

BOTICA NA WARD

PARIBA DI BRUG:

Botica 4 Centro Medico
Bernhardstraat 55
Telefon 584-5794

PABAO DI BRUG:

Botica Santa Anna NV
Noord 41-B
Telefon 586-8181
Telefon: 586-4010

DIARIO

Loke Tempo ta Mustra....



•• Area di presion halto riba Atlantico ta debilita un poco, y pone biento tambe baha un poco. Humedad modera lo yega den regio, y por produci awacero breve awemainta na Aruba.

•• Biento di Pariba basta fuerte entre 20 y 39 km/h, cu rafaga te 50 km/h. Lama bruto cu ola entre 4 pa 5 pia.

BUSCA PALABRA

A V I A C I O N C P T C
R O S J P A S A H E R O
I E P E R A R T I I B E
T E T T C O C K P I T O
E N A C A A H R T O H S
S E A T B E L T U A T T
R N O I V A T B R T M E
T E S A C M S V B E O W
P T I T H A I P O R T A
E I R O E L V A P I O R
I Z L W R E E A R Z R D
J A N O A T O T O A I E
J A H T T A A L P H R S
V L A E O O D O W E A S

Avion	Turboprop	Motor	Jet
Pasahero	Cockpit	Stewardess	Piloto
Aterizahe	Aviacion	Maleta	Seatbelt

Bisti bo Seatbelt

Sorteo a produci total di 76 ganador riba Diahuebs anochi pa Roll Down Lotto di Dia

ORANJESTAD (AAN):
Diahuebs anochi a tuma lugar sorteo di Lotto di Dia, y e biaha aki e tabata Roll Down, cu a ofrece ganador garantiza pa e suma di 150.000 Florin.

E anochi aki, e numbertan ganador a bira: **10. 11. 21. 22. y 24.**

E biaha aki no tabatin ningun ticket cu tur cinco bon, pues e premio ta Roll



Hari Un Tiki

Un turista riba caya a puntra un local:

-"Do you speak English?"

E local a contesta:

-"Sorry con e ta?"

Atrobe e turista a bis'e:

-"Do you speak English?"

E local a hisa schouder:

-"Mi no ta compronde!"

E turista a puntr'e e ora na Spaño:

-"Puedes hablar Ingles?"

Mesora e local a bis'e:

-"Ah si, perfectamente!"

Solucion Anterior

1	6	8	9	4	3	2	7	5
3	7	5	1	8	2	4	6	9
9	4	2	6	7	5	3	8	1
5	1	7	8	3	4	9	2	6
8	9	3	5	2	6	7	1	4
6	2	4	7	1	9	5	3	8
4	8	9	2	6	7	1	5	3
7	5	1	3	9	8	6	4	2
2	3	6	4	5	1	8	9	7

Difficulty: ★★★

4-12

22-24-10-21-11



Down pa esnan cu tin 4 number bon, pues di 2ndo Premio.

Pa 2ndo Premio tabatin un total di 76 ganador cu cuatro cifra bon.

Esey nifica cu cada uno lo cobra e suma di 1.973 Florin.

Ganadornan por pasa busca nan premio entrante awe caba, pa asina nan pasa un bon fin di siman.

Jackpot di Lotto di Dia ta start bek awe un biaha mas na premio di 50.000 Florin.

> SUDOKU <

King Classic Sudoku

		7	1			3		
	1	4						
	8	6	3		7	4	1	2
	6	3				7	9	8
8				3	1		5	
		2	8	7				
						5		3
			2	4		8		
		1	7	8		6		9

Difficulty: ★★★

4-13



ALMANAC



**Bahada
y salida
di solo
na Aruba**

—13 Maart 2026

Solo ta baha: 6:50 p.m.

—14 Maart 2026

Solo ta sali: 6:48 a.m.

Solo ta baha: 6:51 p.m.

—15 Maart 2026

Solo ta sali: 6:48 a.m.

Solo ta baha: 6:51 p.m.

—16 Maart 2026

Solo ta sali: 6:47 a.m.

Solo ta baha: 6:51 p.m.

**Bo mester di un hende
pa Scucha bo ??**



Tel: 583-1190

Anonimo y Confidencial



**Lista di
Crusero
di bishita
na Aruba**

—Diadomingo 15 Mar. 2026:

Star Pride:

(06:00 - 18:00)

—Dialuna 16 Mar. 2026:

Valiant Lady:

(09:00 - 22:00)

—Diamars 17 Mar. 2026:

Carnival Horizon:

(08:00 - 22:00)

Norwegian Sky:

(13:30 - 22:30)

—Diaranson 18 Mar. 2026:

HAL Rotterdam:

(08:00 - 17:00)

Brilliance of the Seas:

(08:00 - 23:00)

Serenade of the Seas:

(08:00 - 23:00)

—Diahuebs 19 Mar. 2026:

MSC Divina:

(08:00 - 18:00)

Azamara Quest:

de trekking 12 maart 2026

C.Bregita
www.landsloterij.org

 LANDSLOTERIJ
 AT'ABO SA!

SABA: s.v.p. bellen
 Tel. 0017215228528

ST. EUSTATIUS : 0318-3368, 0318-3088, 0318-4051

Wardacosta a firma acuerdo cu Garde côtière di St. Martin



PHILIPSBURG: E siman aki, Wardacosta di Caribe Hulandes hunto cu Garde côtière di St. Martin frances a firma un acuerdo, cu ta duna cada Wardacosta permiso pa tene persecucion tras di narcotraficante-nan, si acaso uno drenta den teritorio di otro.

Pues si Wardacosta di Caribe Hulandes ta persiguiendo un boto for di St. Maarten cu droga aden, nan mag di drenta teritorio di St. Martin frances sin problema. Mesun cos por socede ora cu e Guardacosta frances (Garde côtière) di St. Martin ta haciendo

algo similar.

E acuerdo ta reforza cooperacion den Caribe pa combati contrabando di droga. E implementacion ta pone un fin na un cantidad di blokeo operacional cu ta socede rond di St. Maarten y tambe St. Martin.

Prome Minister

Confisca casi 100 kilo di cocaina scondi bao di barco di carga

SAN JUAN: Oficialnan di US Customs and Border Protection a logra confiscar como 97 kilo di cocaina, cu tabata scondi bao di un barco di carga cu a yega fin di luna pasa na Puerto Rico. E balor di e droga aki riba caya ta di 1.7 milyon Dollar.

Oficialnan di CBP a descubri e droga scondi den un aparato cu tabata wanta na e casco pafo di e barco di carga M/V Medstar, cu a yega eyan procedente di Rio Haine, Republica Dominicana.

E droga a wordo descubri ora cu e oficialnan a bay haci un control regular riba e barco, y ora cu nan a baha un drone bao awa pa inspecciona e casco di e barco.

Aki por mira con oficialnan ta haci uzo di tecnologia avanza pa de-



tecta contrabando. Riba e potret aki por mira momento cu nan ta sacando e aparato for di bao awa. Polis di San Juan, cu nan

unidad di buceo a yuda recupera e aparato aki cu tabata pega na e barco. Investigacion ta sigui.

Luc Mercelina di Sint Maarten a firma e tratado den nomber di Reino Hulandes. Na nomber di Francia, esaki a wordo firma pa Minister pa Teritorionan Frances, Ultramar, Naïma Moutchou.

Francia ta un partner importante di Reino Hulandes. E tratado aki ta un paso significativo pa atende criminalidad transfronteriso y ta di un interes mutuo.

Fortaleza di Famia

Diabierna 13 Maart 2026

Ciudad cu insulto contant den matrimonio y famia

Skirbi pa: Pastor Marcel Balootje

Insulto ta haci dolor, insulto ta crea herida, no tin nada cu ta haci mas dolor y ta trece berguensa, ora un yiu ta insulta su mayor, y ta falta respet, mescos cu ora cu den un matrimonio un pareha ta zundra otro constant, y ta tira cos nan cara di otro, dilanti di nan yiunan, sin tene cuenta cu nan mester duna un bon ehempel.

E no ta nada bunita ora hende ta insulta otro, den un palabra bisa insulto y sarcasmo, ta veneno pa tur relacion, y pa tur amistad, pasobra palabra ta herida mas profundo cu golpi, nos tin di tene cuenta cu for di nos boca no por ta saliendo cos malo y cos bon na mesun momento.

Tene cuenta cu Dios no a yama nos pa kibra otro pero pa edifica otro. No ta pasobra bo tin razon bo tin cu uza bo razon pa destrui, pero corda bo tin cu samina bo mes, y asina uza tur oportunidad pa construi, y mayan e persona lo ta agradecido na bo. Manera nos tur sa cu Efesionan 4:29 ta bisa hopi cla, pa tur hende comprende lo siguiente: No laga ningun palabra dañino sali for di boso boca, sino solamente palabra cu ta bon pa edificacion, conforme e necesidad di e momento, pa esaki duna gracia na esnan cu ta tende.

Laga tur amargura, furia, rabia, griteria, y calumnia wordo kita for di boso, hunto cu tur malicia. Y sea cariñoso cu otro, misericordioso, pordonando otro, mescos cu Dios den Cristo tambe a pordona boso. (Efesionan 4:31-32)

Den un palabra bisa stop di persigui otro, biba consciente, biba na paz, no uza bo posicion pa kibra bo yiu, ruman, of prohimo, y manera e palabra di Dios ta bisa den 1 Thesalonisensenan 5:15 Mira pa ni un hende no paga otro malo cu malo, ma semper busca loke ta bon pa otro y pa tur hende.

Tin un gran consejo matrimonial cu ta para skirbi den Efesionan 5:21-28-33. Cual ta bisa na prome lugar: Sea sumiso na otro den e temor di Cristo.

Asina esposonan mester stima nan esposa, manera nan mes curpa. Esun cu ta stima su esposa ta stima su mes. Pasobra nunca un hende a odia su mes carni, ma ta alimente y ta cuide.

Mas cla cu esaki no por ta, e palabra ta demostra pa nos no insulta ni maltrata otro verbalmente of fisicamente, pasobra matrimonio ta papia di un solo curpa, y ningun hende cu tin sano huicio ta maltrata su propio curpa.

Asina anto laga cada uno di boso stima su esposa, manera su mes, y e esposa percura pa e respeta su esposo.

Laga esun cu kier stima bida, y mira dianan bon, frena su lenga, di loke ta maldad, y su lipnan di papia engaño. Y lage aparta su mes di papia maldad y haci bon, lage busca pas y sigui'e. (1 Pedro 3:10).

No pagando malo cu malo, of insulto cu insulto, ma mas bien dunando un bendicion, pasobra boso a wordo yama pa e proposito aki, pa boso por hereda un bendicion. (1 Pedro 3:9).

Efesionan 6:4 ta para skirbi: Y boso tatanan (Mayornan) no provoca boso yiunan na rabia, ma lanta nan den e disciplina y instruccion di Señor.

No ta pasobra bo ta mayor bo tin e derecho di insulta, kibra, manipula bo yiu constantemente, Dios no a duna e derecho ey na ningun mayor, no ta pasobra un mucha a haci un fout awe, bo tin cu lanta tur dia y insult'e pa mesun cos.

Amor ta cura tur herida, amor ta vence tur maldad, amor ta di Dios.



DEPORTE INTERNACIONAL

Italia a bati y elimina Mexico pa pasa pa quart final di WBC



MERCA: Diaranson Vinnie Pasquantino a logra un record den World Baseball Classic (WBC) door di bati 3 homerun den un wega, pa asina yuda Italia gana Mexico 9-1 y pasa pa quart final di e torneo.

Cu e resultado aki Merca tambe ta pasa pa e proximo rond di WBC, mientras cu Mexico a keda eliminada.

Aaron Nola tabata hopi bon riba monticulo pa Italia.

El a tira 5 inning sin permiti care-

da.

Italia cu un record di 4-0 a bira ganador di Pool B y awor ta bay hunga e quart final Diasabra contra Puerto Rico, cu a caba na di dos lugar di Pool A.

Merca awe ta bay hunga contra Canada, cu a caba como ganador di Pool A.

E otro weganan di quart final ta bay ta Zuid Korea contra Republica Dominicana y Venezuela contra Japon.

Canada a gana Cuba pa pasa pa quart final di WBC pa prome biaha den historia



MERCA: Porfin Canada a avansa pa proximo rond di World Baseball Classic (WBC).

E Canadesnan Diaranson a logra gana Cuba 7-2 y esey a pone cu pa prome biaha nan lo pasa pa quart final di e torneo.

Canada a bons bek bon despues di perde nan prome wega contra Panama, pa despues gana Puerto Rico.

Nan tabata sa cu un victoria contra Cuba lo nifica cu nan lo yega quart

final.

Abraham Toro tabata e homber grandi pa Canada den nan wega contra Cuba.

El a bati 3 hit den 5 turno incluyendo un homerun.

Owen Caissie a contribui cu 2 careda impulsa, mientras cu pitcher habridor Cal Quantrill tabata hopi bon riba monticulo.

Den 5 inning el a permiti 2 hit y 1 careda, mientras cu el a poncha 4 bateador.

Kawhi a anota 45 punto pa yuda Clippers suta Timberwolves



INGLEWOOD: Diaranson anochi Kawhi Leonard a anota 45 punto y Los Angeles Clippers a duna Minnesota Timberwolves un sota formal di 153-128.

Clippers awor a gana nan di tres wega consecutivo y 6 di nan ultimo 7 weganan.

Despues di cuminsa e temporada 16-21, awor e club di Los Angeles tin un record di 33-32 y ta na di 8 lugar di Western Conference.

Clippers a haci 19 anotacion di 3 punto den 37 intento.

Bennedict Mathurin a contribui pa Los Angeles cu 22 punto, mientras cu Darius Garland kende a caba di uni su mes na e ekipo, a termina cu 21, incluyendo 5 anotacion di 3 punto.

Anthony Edwards tabata maximo anotador pa Minnesota cu 36 punto, mientras cu Naz Reid a contribui cu 18.

Cu gol laat AZ a gana Sparta Prague 2-1



ALKMAAR: Despues cu AZ a cuminsa nan wega den fase di knockout di Conference League bon Sparta Prague a logra empata, pero na final e ekipo Hulandes hungando na cas a logra gana cu un score di 2-1.

E prome gol di AZ a wordo anota pa Troy Parrott den di 29 minuut y tabata den di 50 minuut cu Matyas Vojta a anota e 1-1 pa Sparta

Prague.

Net ora cu tur cos tabata indica cu e wega lo caba den un empate, Parrott a anota un biaha mas den di 87 minuut pa duna e ekipo di Alkmaar e victoria.

Den otro weganan di Conference League Shakhtar Donetsk a gana Lech Poznan 3-1, Strasbourg a gana Rijeka 2-1 y Rayo Vallecano a gana Samsunspor 3-1.



Noticianan for di Hulanda

Sospechoso deteni despues di melding di persona cu arma di candela na stacion Amsterdam Amstel



AMSTERDAM: Riba stacion Amsterdam Amstel un sospechoso a wordo deteni, despues cu un melding a dreña cu tabata tin un persona ta cana eyan cu un arma di candela.

E stacion a wordo cera y evacua pa un rato cortico.

Agentenan policial y miembronan di e asina yama Dienst Speciale Interventies (DSI) a dreña e sta-

cion cu escudonan anti bala.

E trein den cual posiblemente e persona arma tabata, tambe a wordo evacua.

E sospechoso a wordo deteni, pero na e momento ey e no tabata tin un arma di candela riba dje.

Polis a cuminsa busca e arma.

Despues di un rato e stacion a wordo habri bek y treinnan a cuminsa core normal atrobe.

Ex hungador di seleccion di Hulanda Romeo Castelen condena na castigo di prison despues di wordo gara cu 139 mil euro na aeropuerto



HULANDA: Ex futbolista Romeo Castelen a haya un castigo di prison despues di wordo haya culpable pa labamento di miyones di euro cui ta placa di mundo criminal.

E ex hungador di seleccion di Hulanda tabata haci esaki via un club Chines di futbol.

Castelen na 2019 a wordo gara na Schiphol cu 139.000 euro cash riba dje.

Banda di e castigo di prison cu el a haya, e tin cu paga 2 miyon euro bek.

Tanto Castelen, como tambe un otro sospechoso kende ta un scout di futbol, mester sinta un castigo di prison di 1 año.

Advocaat di Castelen, Gerald Roethof, a duna di conoce cu su cliente ta bay apela e veredicto di hues.

KLM ta aumenta prijs di pasashi pa buelonan di distancia largo cu 50 euro



HULANDA: KLM a dicidi di aumenta e prijs di pasashinan pa buelonan di distancia largo debi na e aumento di prijs di kerosin.

E aumento di prijs a cuminsa dreña na vigor Diaranson pa stoelnan di Economy Class di tanto KLM como tambe su partner Air France.

Esaki no ta conta pa buelonan di Transavia.

Debi na e guerra den Medio Oriente e prijs di petroleo y combustible a

aumenta fuertemente.

Kerosine pa gran parti ta bin for di e region ey y awor su prijs ta 70% mas halto compara cu apenas 1 luna pasa.

Pesey aerolineanan a dicidi di aumenta e prijs di pasashi.

Anteriormente a bira conoci caba cu KLM lo aumenta e prijs di pasashinan.

Unico cos cu no tabata conoci tabata cuanto e prijs lo aumenta.

Candela den seccion di baby na Wilhelmina Kinderziekenhuis na Utrecht



UTRECHT: Na Hospital pa mucha Wilhelmina Kinderziekenhuis na Utrecht Diaranson anochi tabata tin bastante huma, debi na un candela cu tabata tin den e seccion di cuida intensivo pa baby.

E seis pashentnan debi na e candela a wordo hiba pa otro seccion di e hospital.

Afortunadamente ningun hende a resulta herida.

“Tabata mas tanto un spanto”, segun un vocero di e hospital.

Tabata alrededor di 21.35 cu un candela a cuminsa den e asina yama NICU den e hospital.

Esey ta e parti unda cu babynan enfermo ta ricibi cuida.

Brandweer a bay na e sitio mesora y rapidamente a controla e candela.

Noticia Internacional

Hackernan vincula na Iran a realisa e atake cibernetico di mas grandi contra di un compania Mericano



E fabricante Mericano di aparato medico Stryker a sufri un ciberatake masivo diaranson cu a paralisa su operacionnan mundialmente. E grupo Handala, vincula cu Ministerio di Inteligencia di Iran segun analistanan di ciberseguridad, a reclama responsabilidad pa e atake y a declara cu el a destrui mas di 200.000 sistema, servidor y aparatonan mobil, como tambe a saca 50 terabyte di dato. E cifranan, publica pa e grupo riba X, no a wordou verifica independientemente.

Stryker a confirma e interrupcion den un comunicado. E compania a indica cu e tabata experienciando

“un interrupcion di ret global den nos ambiente di Microsoft como resultado di un atake cibernetico,” aunke el a descarta e presencia di ransomware of malware y a sigura cu e incidente tabata “bou di control.” Empleadonan na Merca, Australia, Irlanda y India a informa riba forumnan di Reddit cu nan computernan a wordo elimina y cu e paginanan di login tabata musta e logo di e compania. Na Cork, caminda Stryker tin su operacion di mas grandi pafu di Norte America cu 4.000 empleado, e Centro Nacional di Seguridad Cibernetico di Irlanda a confirma cu e tabata re-

sponde na e incidente.

E atake ta e prome di magnitud conoci vincula cu Iran desde cu Merca y Israel a lansa Operacion Epic Fury dia 28 di februari. Handala a declara cu e operacion tabata “como represaya pa e atake brutal riba e scol di Minab y como contesta na e atakenan cibernetico continuo contra e infraestructura di e Axis di Resistencia.”

Stryker su seleccion no tabata random. E compania cu sede na Portage, Michigan a adkiri e firma Israeli OrthoSpace na 2019 pa \$220 milyon y aña pasa a sigura un contrato di \$450 milyon cu e Departamento di Defensa di Merca. Cu 56.000 empleado y un presencia den mas di 61 pais, e ta un di e fabricantenan di tecnologia medico mas grandi di mundo y un proveedor clave pa hospitalnan y forsan arma Occidental. Su accionnan riba e Bolsa di New York a cay cu mas o menos 3.5% despues di e noticia.

Bolivia ta bay di acuerdo cu un fianza di 500 milyon dollar cu BID



Gobierno Boliviano a autorisa, pa medio di un decreto supremo, firmamento di un prestamo cu Banco Interamericano di Desarrollo (BID) pa 500 milyon dollar pa financia e “Programa pa fortalece e sistema di proteccion social na Bolivia”. Segun un comunicado di e agencia, e recursonan lo permiti creacion di un registro social nobo di hogarnan, un herment cu lo ta destina pa optimalisa e alocacion di e recursonan publico.

E mecanismo aki tin

como meta pa garantisar un maneho mas transparente, fortalece e sistema di transferencia directo, y permiti miho sosten pa famianan door di uza criterionan tecnico pa distribui recursonan. Ta calcula cu e programa lo beneficia mas cu un milyon hende cu ta biba den pobreza of situacionnan vulnerabel.

E contract lo wordo firma pa Minister di Planificacion di Desarrollo, Fernando Romero, y posteriormente lo wordo manda pa Asamblea Legislativo pa debate y aprobacion.

Un homber arma a ataca sinagoga Temple Israel na Michigan

Un homber arma a dal su vehiculo den e sinagoga Temple Israel na West Bloomfield, un suburbio di Detroit, Michigan, diahuebs mainta. E atake a termina cu e asaltante a wordo morto, cu a wordo tira pa personal di seguridad di sinagoga, Sheriff di Oakland County Michael Bouchard a informa. E atake no a laga ningun otro morto of herido entre e muchanan of personal di e centro educativo infantil cu ta opera den e complejo, Bouchard a confirma na prensa local.

E agresor, cu su identidad no a wordo revela pa auto-

ridadnan, a dal su vehiculo den e entrada principal di e sinagoga y tabata arma un rifle. Despues di drenta e edificio, el a intercambia tironan cu miembronan di e ekipo di seguridad. El a wordo mata den su vehiculo, segun informacionnan suministra pa e sheriff. Solamente un oficial di seguridad a keda herida, despues di a wordo gedal pa e vehiculo, pero su condicion no ta menasa su bida y e ta wordo trata na un hospital, fuentenan policial a bisa.

Despues di e atake, a mira huma ta sali for di e dak di e edificio ya cu e vehiculo

di e asaltante a pegackandela despues di e colision. Un contingente grandi di polis y bombero a yega na e lugar y a cuminsa evacua e area, mientras cu cacho specialisa a controla e auto pa descarta presencia di explosivo. Polis di Estado di Michigan y FBI a confirma cu nan tabata responde na e emergencia hunto cu agencianan local.

Autoridadnan a evacua e muchanan for di e scol di Temple Israel, di cual algun a busca refugio den casnan den cercania.

E incidente a tuma lugar meymey di alertanan aumenta na institucionnan



hudiu na Merca despues di e inicio di e ofensiva militar conhunto entre Merca y

Israel contra Iran dia 28 di februari.

Noticia Internacional

Reino Uni a señala Putin como e “man scondí” tras di atakenan Irani riba instalacionnan strategico



E Minister di Defensa di Reino Uni, John Healey, a sugeri cu e presidente di Rusia, Vladimir Putin, por ta influenciando e tacticanan militar nobo di Iran den Medio Oriente. Segun Healey, e “man scondí” aki di Rusia ta vincula cu e uzo di dronenan Irani pa ataca instalacionnan strategico.

“Mi ta kere cu niun hende lo no keda sorprendi di siña cu e man scondi di Putin ta tras di algun di e tacticanan di Iran y potencialmente algun di su tecnologia,” Healey a declara.

Diaranson anochi, varios drone a ataca un base militar occidental na Erbil, noord di Irak, unda trupanan Britanico tabata desplega. Un ekipo specializa di Reino Uni a logra basha dos di e dronenan abao, sin cu a raporta victimanan Britanico.

Healey tambe a enfatisa cu e cooperacion entre Rusia y Iran ta extende mas leu cu e uzo di drone. Segun informe, Rusia a transferi inteligencia militar pa Tehran den e ultimo simannan, mientras cu Iran a suministra Moscu cu tecnologia y modelonan di drone Shahed 136.

“E unico lider mundial cu ta beneficia di prijsnan record di petroleo aworaki ta Putin, ya cu e ta provee fondonan nobo pa su guerra na Ukraine,” Healey a agrega, referiendo na e impacto economico di e crisis riba mercadonan mundial.

E blokeo efectivo di e estrecho di Ormuz, causa en parti pa atakenan di drone y minanan den lama, a hisa e prijs di petroleo na casi 100 dollar pa bari. Agencia Internacional di Energia a describi e situacion como “e interrupcion di suministro mas grandi den historia” di e mercadonan di petroleo.

Israel a lansa un “ola di atakenan masivo” contra obhetivonan di e regimen Irani na Tehran



E regimen di Iran a ataca y cende dos barco petrolero na candela den awanan di Iraki diahuebs madruga, aumentando e presion riba e facilidadnan di petroleo y navegacion den Medio Oriente. E atake a intensifica un serie di accion contra infraestructura energetico regional como respuesta na e afirmacion di presidente Donald Trump cu Merca ya a “gana” e guerra.

Den un manifestacion di campaña na Kentucky, Trump a sostene cu Merca a gana e guerra pero a indica cu e no kier bolbe den

conflicto periodicamente. “Nos no ke sali trepan, no? Nos mester caba e trabou,” el a bisa diaranson. Mientrastanto, prijs di petroleo, cu mas prome den siman a casi yega \$120 pa bari prome cu a cay bek na alrededor di \$90, a subi bek riba e marca di \$100 y a extende ganashi den comercio di Asia diahuebs meymey di miedu renoba di interrupcionnan di suministro.

Prome minister Israeli Benjamin Netanyahu a declara diahuebs cu e ofensiva militar contra Iran tambe tin como meta pa crea

condicionnan cu lo permiti e pueblo Irani deroca e actual regimen clerical.

Durante un conferencia di prensa televisa, e mandatario a splica cu e obhetivo aki ta ademas di e dos metanan cu Israel a delinea desde comienso di e conflicto: evita cu Iran ta desaroya armanan nuclear y elimina su capacidad di misilnan balistico.

“Mi a agrega un di tres obhetivo, cu ta pa crea e condicionnan pa e pueblo Irani derota e regimen aki,” Netanyahu a declarar durante e conferencia.

E prome minister a argumenta cu e campaña militar ta busca pa debilita e capacidadnan strategico di Iran, specialmente den relacion cu su programa nuclear y sistemanan di misil, cu Israel ta considera un menasa directo pa su seguridad.

Shock na Costa Rica:

Hoben a hinca su amigo riba caya y e atake a wordo capta riba video

Un hoben Costaricense di 19 año, identifica como Denzell Rodríguez Díaz, a wordo deteni pa autoridadnan na Liberia, provincia di Guanacaste, despues di a hinca fatalmente su compañero di klas, Liam Alejandro Rivas Quesada di 18 año, banda di un bushalte. E atake, cu a wordo capta riba video y rapidamente circula riba medionan social, a shock e comunidad, ya cu ambos hoben tabata bisiña, estudiante di e Instituto Profesional di Educacion Comunitario (IPEC) na Liberia, y, segun famia y amigonan, tabata biaha hunto diariamente pa scol. Agencia di Investigacion Hudicial (OIJ) a informa cu Rivas Quesada a fayece despues di a wordo hiba

pa Hospital Enrique Balboa den un vehiculo priva. E raport forensico a determina cu e victima a sucumbi na un herida di hinca den lomba, sufri durante e altercacion. E hincamento a sosode dos kilometer for di IPEC (Instituto di Estudionan Penitenciario), despues di un discusion cu a escala den violencia extremo.

E agresor a wordo entrega pa su mes mama despues di e asesinato na Liberia. Testigonan y grabacionnan a confirma cu, despues di e atake, Rodríguez Díaz a huy for di e lugar y a sconde e cuchiu den su paña. Cruz Cora di Costa Rica a informa cu no a ricibi ningun alerta a traves di su liña di emergencia oficial, pues e



victima a wordo transporta cu urgencia den un vehiculo priva. A pesar di e esfuerzonan di e personal medico, e resultado tabata fatal.

E intervencion di mama di e sospechoso tabata crucial pa su captura. Forsa

Publico y OIJ (Instancia di Investigacion Hudicial) a realiza e detencion den e bario di Barrio Corazón de Jesús, despues di cua e hoben a keda traslada pa Fiscal di Ministerio Publico pa cuminsa cu e proceso pa homicidio agrava.

**Pa chica Pos - Habri tuberia y wc.
Servicio lihe y confiabel.**

**Experiencia ta manda
CICLONE
Septic Tank Service
Tel: 564-0607 / 734-0607**

**TA FURA
ELMA UPHOLSTERY**
Matras, box busca mainta y
haye atardi! Set di sala, tv
chair, sienta auto.
Tel: 565-5577
Macapruimstraat # 1L

**CONSTRUCCION
REMODELACION**
Nos ta traha y drecha tur sorto
di dak: shingle, eterniet, panchi,
zink. Pega bloki, tegels, plafond,
pleister, pone porta, lanta cura,
basha vloer, construcccion di cas
y apto bon prijs. Free quotation.
Tel: 561-2137

NOS TA DRECHA
Frigidaire,
wasmachine, dryer,
airco, cooler.
Tel: 566-4366

SE BUSCA
Señora para cuidar adulto
mayor 8 horas diarios
diferente horario.
Preferiblemente con
experiencia.
Cel: 569-3421 / 594-9400.

WASMACHINE
Ta drecha wasmachine,
dryer, stoof, forno.
Ta drecha, service y instala
airco. Tel: 742-2518.
Ta drecha na cas mes.

GRATIS
Auto bieu den cura? Nos ta
pikje pornada. Airco y bateria
tambe. Frigidaire, stoof,
wasmachine, dryer etc. ta 25,-
p/un. Yama nos na 561-4297
of 561-5179. Arubiano balente.

**JR PLOMERIA Y
CONSTRUCCION VBA**
Nos ta haci tur trabao
di plomeria grandi y
chikito. Lavamanos,
wc, lavaplatu y ducha.
jrplomeriaconstruccion@gmail.com • Sero Blanco 29-E
Tel: 563-4154 • 563-9130

TA CUMPRO
Holoshi antiguo
y moderno
di bon marca.
Tel: 744-9995

PROMASTER
Pa laba tapijt, sofa,
tur matras.
99% desinfecta.
Tel: 582-0383 / 593-3538
Leslie Maduro

DIARIO
Pa noticia, cumpleaños,
comentario, redaccion:
noticia@diario.aw
Tel: 582-6747

Haya mucha Surinameño di 12 año sunu den camber cu homber di 27

PARAMARIBO: Dia-
bierna anochi na Suri-
name, ora cu un teen-
ager di 16 año a yega
cas, el a habri porta di
camber y topa su ruman
muhe chikito di 12 año
sunu cu un sospechoso
di 27 año di edad. Ora
cu el a descubri esa-
ki, el a core lanta tur
hende den cas, y nan
a bati alarma na Polis.
E homber mes a core
huy.

E momento ey ya
caba parti grandi di e
famia a cuminza bus-
ca e sospechoso den e
bario. Na prome in-
stante tabata parce cu
nan lo no hay'e, pero
poco rato despues a
bin haye den area cer-
cano, y nan a gare. El
a wordo entrega na Po-
lis di bario di Latour.

Polis a cuminza cu
un investigacion, y e
mucha muhe a wordo
hiba Warda di Polis pa
asina splica kico taba-
ta pasando eynan den
camber. E sospechoso
a djis cuminza nenga
tur e acusacionnan.

Despues e mucha
muhe a declara tambe,
cu pa varios año caba
e ta victima di abuso
sexual door di un mi-
embro di su mesun
famia. Esaki tambe
awor a cuminza wordo

investiga. Ministe- tanto a duna ordo pa e keda deteni pa mas in-
rio Publico mientras homber J.F. di 27 año vestigacion.



CONDOLENCIA



Staff y Personal di Alhambra Casino (Divisino N.V.)
ta participa fayecimento di:

Sra. Giliane Albert
Ruman di nos empleado / colega, Meliain (Milly) Loefstop

Nos mas sincero condolencia na su mayornan,
yiu nan, ruman nan y demas famia.
Hopi forza den es momento nan dificil aki.

Cu "Giliane" sosega na Paz

Alhambra
CASINO AND SHOPS



ARUBA PORTS AUTHORITY NV
ORANJESTAD + BARCADERA

Gerencia, Staff y Personal di Aruba Ports
Authority N.V. ta extende nos sincero
condolencia y forza na famia di

Sr. Damaso Marcelo Loefstop

* 24 September 1941 – † 10 Maart 2026



Tata di nos colega Marianella Loefstop
Suegro di nos colega Aldrick Loopstok

Cu Sr. Loefstop sosega na Paz

Mercado Reparacion y Servicio
Nos ta drecha
Wasmachine, Frigidaire,
Cooler, Dryer, Stoof, Forno.
Tur tipo di split-unit y window.
ALEX MERCADO! Any time
Cel: 567-0580

TA CHAPI
TIRA SUSHI AFO
TRANSPORTE
DE CARGA
Tel: 594-5115

SUPER CARD SUPER DEALS



COMFORT
CLASS

IMAX

VIP

Monday
Thursday

8.00^{AWG}

10.00^{AWG}

11.00^{AWG}

Friday
Sunday

9.00^{AWG}

11.00^{AWG}

12.00^{AWG}

**BEST CINEMA AT
THE BEST PRICES!**

Sign up today at any **The Movies location**
and **start enjoying great benefits!**

Homenahe na Edwin Kock

E forza di bondad

Skirbi pa Gustavo Corrales Romero



Den bida di hende, morto kisas ta e unico siguridad. Semper e ta cu nos, tog ta difcil pa custuma cu ne. Y ki dolor e ta haci ora e yega sin aviso! Cuanto ta duel nos ora inesperadamente e ta hiba un homber bon!

Mi amigo a bay. Morto a tum'e, silenciando abruptamente su harimento habri, su musica sincero, su bondad sin limite.

Edwin tabata un bon homber cu tabata stima musica y tabata biba p'e. Cu pasenshi proverbial, su impulso constante y incansabel semper a logra loke el a pone su mes pa haci: y semper e tabata na beneficio di

otroan! El a yuda, semper a yuda. E no tabata duda pa haci sacrificio personal ora tabata trata di yuda otro hende. Y tabata conmovedor pa mira e orguyo den su wowonan ora e por a presenciar e mehoracion, e triunfo di un otro. Su apatia pa cu su propio reconocimien to publico a pone cu e tabata parse chikito, inconsecuente den bista di esnan cu no tabata conoc'e, pero esnan di nos cu a beneficia di su bondad tabata conoc'e como grandi, chempelar y insuperabel den su humildad.

Nos a topa na Cuba na fin di añanan 90, ora el a bai studia na e Instituto Superior di Arte na Havana. Semper mi a keda

imprecioná dor di su curason noble y su apetito pa conocimiento. Siendo mas bieuw cu nos, e tabata hopi receptivo pa ideanan nobo, dunando atenshon cu curiosidad voraz. E necesidad ei pa amplia su mente a compaña'e durante henter su bida.

Tabata facil p'e pa gana e cariño di hopi estudiante. Sera amistad tabata simpel pasobra Edwin, mirando e dificultadnan cu nos tabata biba aden, semper a yuda mas tantu hende cu e por, dunando paña, cuminda... speranza. Con bo no por stima un hende cu, aunke capaz, no ta imponé su mes; un hende cu ta keda ketu en bes di bisa algo cu por haci otro doló! Un hende cu ta nenga su mes pa por duna!

...Edwin tabata un forza transformativo y benevolente... Pa loke ta trata ami, Edwin a haci lo imposibel pa duna mi e oportunidad di duna un recital di piano na Aruba, y cu e gesto ei, el a cambia mi bida pa semper... y e no a stop eyan. Ora un hende asina bai laga nos, mundo ta sintié. Asina



tanto Bon cu ta wordo paga diripiente ta laga un sombra, un bashí friu cu solamente su memoria bibo por suaviza... Mi amigo: bo amistad tabata un privilegio y un inspiracion, bon bondad un ehempel, y mientras cu mi ta hala rosea lo bo keda vibra den mi mente. Lo mi mantene bo bibo cu admiracion y gratitud. Awo, cu bo musica, lanta e angelnan.

BAN PARIBA WEEKEND EVENT MARCH 13 & 14

NOW IT'S TIME

SHOP ON CREDIT & GET UP TO

2 FREE INSTALLMENTS

PLUS FREE DELIVERY
FOR CREDIT CUSTOMERS
AT AMC UNICON!

CONDITIONS APPLY.



568-9070
AMC SAN NICOLAAS

HORARIO: 9am - 6pm
DIALUNA PA DIASABRA



SAVE AWG 41



HAMILTON BEACH
IRON-FULL SIZE
NON STICK-PINK
14100

**NOW
AWG 29**
WAS AWG 69,99

SAVE AWG 151



TCL
SOUNDBAR 3.1 CHANNEL
WITH WIRELESS SUBWOOFER
BLACK
S643W

**NOW
AWG 199**
WAS AWG 349,99

SAVE AWG 116



COOKWARE VINTAGE
SPECKLE 10 PCS SPECKLE
107048,10

**NOW
AWG 229**
WAS AWG 345

SAVE AWG 401



PANASONIC
WIRELESS
SPEAKERS
SYSTEM
SC-TMAX45PUK

**NOW
AWG 399**
WAS AWG 799,99

SAVE AWG 390



SUNSHINE
NIGHTSTAND MODERN DESIGN
100 PERC SOLID W 570860
CM0024

**NOW
AWG 399**
WAS AWG 789

SAVE AWG 501



LG
LG LED 50" - SMART TV
UHD - 4K - BLACK
50UR8750PSA

**NOW
AWG 699**
WAS AWG 1199,99

Trabaonan riba Urban Pocket Park na T-weg di Lacle Boulevard y Henny Eman Boulevard avanzando

ORANJESTAD (AAN):
Manera cu DIARIO a anuncia
recien, den marco di e crusada
nacional pa revitalisacion
y embeyecimento di nos
isla, Gobierno a cuminsa
cu trabou pa crea un Urban
Pocket Park na cruzada di
Adriaan Lacle Boulevard
y Henny Eman Boulevard,
un proyecto cu ta combina
seguridad den trafico,
reforestacion, berde urbano
y bienestar comunitario.

E area na e skina di Adriaan
Lacle Boulevard tabata pa
hopi tempo considera un
punto di riesgo pa trafico.
Enbes di trata e situacion
na forma isola, Gobierno a
scoge un enfoke integral cu
ta crea multiple beneficio pa
comunidad.

Gobierno a mehora e
caminda pa haci esaki mas
safe, pero na mes momento
nos ta crea un espacio berde
unda pueblo y turista por



sinta, descansa y disfruta.

E asina yama Urban
Pocket Park ta forma parti
di e programa nacional di
reforestacion y berde urbano,
cu meta di planta mas mata
nativo y naturalisa riba
e isla. E matanan lo crea
sombra natural, algo cu lo
bira cada bes mas importante
den un Aruba cu ta enfrenta
temperatura mas halto. E ta
net dilanti e Monumento di
Segunda Guerra Mundial.

E proyecto aki tin varios
beneficio, e.o. (*) Mehora

seguridad den trafico. (*)
Crea un espacio publico pa
relaha. (*) Contribui na salud
mental y bienestar general.
(*) Fortalece biodiversidad,
incluyendo habitat pa
parhanan y otro especie. (*)
Apoya desaroyo urbano mas
sostenible.

Diaranson awor 18 di Maart
lo tuma luga un evento special,
unda diferente organisacion
hubenil, incluyendo scolnan
cu ya tin educacion ambiental
den nan curriculum, lo
participa den plantacion di



mata. E evento lo tin caracter
participativo, fomentando
conciencia ambiental entre
hobennan.

Durante su bishita oficial,
Rey lo pasa tambe pa observa
e plantacion, marcando e
importancia simbolico di
e proyecto den contexto di
celebracion nacional.

Despues di e evento, trabou
lo continua pa completa e park
cu banki, borchu educacional
y otro elementonan cu lo
transforma e espacio den un

area funcional y atractivo pa
comunidad.

E iniciativa aki ta parte di un
vision mas ampli pa revitalisa
Oranjestad y eventualmente
implementa proyecto similar
den otro area, incluyendo
San Nicolas.

Cu e Urban Pocket Park,
Gobierno ta mostra cu
reforestacion y berde urbano
no ta solamente planta mata,
ta crea comunidad, seguridad
y futuro sostenible pa Aruba.